



HEIMATBLATT

UNTERRATH - LICHTENBROICH

HEFT 2 · MÄRZ/APRIL 2012

www.unterrath-lichtenbroich.de



Autohaus Clemens + Co. KG

Im Norden Düsseldorfs • Verkauf von Neuwagen,
Gebrauchtwagen und
Jahreswagen



- Finanzierung - Leasing
 - Kundendienst,
 - Teile und Zubehör
 - Unfall- und
 - Karosserieinstandsetzung
 - TÜV-Abnahme im Hause
- durch DEKRA - AU-Service
- NEW BEETLE**
Tiefenbroicher Weg 12 · 40472 Düsseldorf-Lichtenbroich
Telefon 02 11/4 05 69 80 · Fax 02 11/40 56 98 29

Mitglied des Bürgervereins



“Top-Service” Angebot! **€ 199,-*** (*zgl. Material)
6 Inspektionen für nur

Sicherheit zu Freundschaftspreisen- mehr Infos in unserem aktuellen Flyer!
Noch Fragen? Senden Sie uns eine E-Mail an service@opel-slagman.de

AUTOHAUS
SLAGMAN
PREISWERT UND FREUNDLICH

Ulmstraße 279 · 40468 Düsseldorf
Tel. (02 11) 417 17 17 · Fax (02 11) 417 17 27



Wir leben Autos.
(*Stand: Okt. 2006)

JUWELIER NÖLLE

IHR FACHGESCHÄFT
FÜR UHREN, SCHMUCK UND JUWELEN
EIGENE MEISTERWERKSTATT
MÜNSTERSTR. 90 · 40476 DÜSSELDORF
TEL. (0211) 44 52 23 · WWW.JUWELIER-NOELLE.DE
Mitglied des Bürgervereins

OPTIK-WOLF

Fachgeschäft für Brillenmode
Optometrie und Contactlinsen
Unterrather Straße 184 · 40468 Düsseldorf
Telefon 02 11/4 22 06 32

Mitglied des Bürgervereins

Fahrschule Frank Schöffel



Hamborner Straße 4
40468 Düsseldorf
Tel./Fax 02 11/42 54 85
od. 01 72/2 52 83 56
www.fahrschule-schoeffel.de
Führerschein-Kurse:
in 2 Wochen möglich!
Büro: Montag - Freitag
Theorie: Montag - Donnerstag
16.30 - 19.00 Uhr
19.00 - 20.30 Uhr

AUTO · KRAD

STEPHAN BOMKE

Installateur- und Heizungsbaumeister

GAS · WASSER · HEIZUNG

Wangeroogestraße 2 · 40468 Düsseldorf
Tel.: 0211/160 96 67 · Fax: 0211/160 96 68 · Mobil: 0163/473 7075
stephanbomke@arcor.de · www.installateur-bomke.de

EINLADUNG

zur

Jahreshauptversammlung 2012

des

Bürgervereins Unterrath 1909
und Lichtenbroich e.V.

am Donnerstag, dem **8. März 2012 um 19.30 Uhr**
im Pfarrsaal St. Maria unter dem Kreuze, Kürtenstr. 160

Tagesordnung

- 01 Eröffnung und Begrüßung
- 02 Verlesen und Genehmigung der Niederschrift der Jahreshauptversammlung 2011
- 03 Bericht des Vorstandes
- 04 Kassenbericht
- 05 Bericht der Revisoren
- 06 Aussprache über die TOP 3 bis 5
- 07 Entlastung des Vorstands
- 08 Wahl der/des 1. Vorsitzenden
- 09 Wahl der 2. Geschäftsführerin / des 2. Geschäftsführers
- 10 Wahl der 2. Kassiererin / des 2. Kassierers
- 11 Wahl einer Revisorin / eines Revisors
- 12 Wahl der Beisitzer
- 13 Wahl der Mitglieder des Ehrenausschusses

Mitglied des Bürgervereins



14 Anträge

14a satzungändernder Antrag zu § 2.

Der § 2 ist neu zu formulieren.

Qualität aus Tradition

Hauptgeschäft und Backstube:

Unterrather Str. 95 · 40468 Düsseldorf
Tel.: 02 11 / 4 22 01 65 · Fax: 02 11 / 4 22 01 69
Sonn- und feiertags Brötchen und Kuchenverkauf von
8.00 - 11.00 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr

Filialen:

- * Matthiaskirchweg 6 · 40472 Düsseldorf · Telefon: 02 11 / 4 193 24
- * Kaiserswerther Str. 28 1 · 40474 Düsseldorf · Telefon: 02 11 / 4 54 11 27
- * Sonn- und feiertags von 7.30 - 11.00 Uhr geöffnet

Rauh Ausstattung
Sascha Neumann
Marcel Michel
GbR
ehemals Beckers

Unser Liefer- und Leistungsprogramm:

Gardinen · Dekorationen · Polstermöbel · Teppiche
Rollös · Jalousien · Vario-Light · Markisen und

- **Neuanfertigung und Aufarbeitung von Polstermöbeln**

- **Gardinen-Service (abholen, reinigen, Montage)**

- **Anfertigung von Gardinen und Dekorationen sowie Montagen**

- **Verlegearbeiten von Teppichböden und Wandbespannung**

Telefon: 02 11 / 4 23 01 99 · Telefax: 02 11 / 42 46 61
www.neumann-michel-raumausstattung.de
Unterrather Str. 94 · 40468 Düsseldorf

14a satzungändernder Antrag zu § 2.

Der § 2 ist neu zu formulieren.

a) Absatz 1:

bisherige Fassung:

Der Verein verfolgt ausschließlich und unmittelbar gemeinnützige Zwecke im Sinne der GemVO vom 24. Dezember 1953 ...

neue Fassung:

Der Verein verfolgt ausschließlich und unmittelbar gemeinnützige Zwecke im Sinne des Abschnitts „Steuerbegünstigte Zwecke“ der Abgabenordnung.

b) Absatz 2:

bisherige Fassung:

Etwaige Gewinne dürfen nur für die satzungsmäßigen Zwecke verwendet werden. Die Mitglieder ...

neue Fassung:

Der Verein ist selbstlos tätig; er verfolgt nicht in erster Linie eigenwirtschaftliche Zwecke. Mittel der Vereins dürfen nur für die satzungsmäßigen Zwecke verwendet werden. Die Mitglieder ...

Begründung: erfolgt mündlich durch den Kassierer

Diese Einladung gilt nach § 7 Zif. 4 unserer Satzung als rechtsverbindlich. Sie gilt ebenfalls für Familienangehörige, die Mitglieder des Bürgervereins sind. Bitte zeigen Sie als Mitglied oder als Vertreter der uns kooperativ verbundenen Vereine Ihr Interesse am Bürgerverein und nehmen Sie an der Jahreshauptversammlung teil.

Vor und nach der Versammlung haben Sie als Mitglied die Möglichkeit, Ihren Beitrag (1,- Euro für Mitglieder, 3,- Euro für Familienangehörige) bei unseren Kassierern zu entrichten.

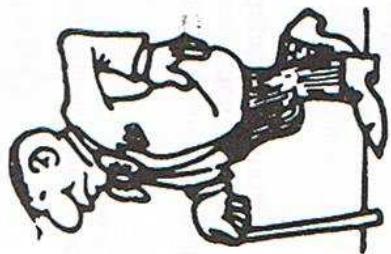
Sollten Sie jedoch den bargeldlosen Weg wählen, stehen Ihnen unsere Konten Stadtsparkasse Düsseldorf, Kto.-Nr. 1004809305 (BLZ 300 500 10) und Commerzbank AG, Kto.-Nr. 483 083 000 (BLZ 300 800 00) zur Verfügung.

Bürgerverein Unterrath 1909 und Lichtenbroich e.V.

Massage + Krankengymnastik UWE HENNINGSEN

Physiotherapeut

- Krankengymnastik
auch auf neurophysiologischer Basis
 - manuelle Therapie
 - Massagen
 - Bindegewebsmassagen
 - Lymphdrainagen
 - Fangpackungen
 - Heißluft
 - Elektro-Therapie
 - IFR · CMR · Cyriax
- Dorstener Straße 10
40472 Düsseldorf
Telefon (02 11) 65 65 62



Mitglied des Bürgervereins

Die nächste

Mitgliederversammlung des Bürgervereins

findet um 19.30 Uhr statt am

Donnerstag, dem 12. April 2012

im DRK-Zentrum Plus an der Eckenerstraße.

Am 12.4.2012 stellt Norbert Zielonka, Vorsitzender des Ortsverbandes, den Sozialverband V.d.K. vor.

Wir begrüßen unsere neuen Mitglieder

Horst und Hannelore Clasen, Im Hufefeld 8
Cornelia Kaiser, Wangeroogestr. 42
Josef und Anna Pospisil, Fehmarnstr. 25



Allen Mitgliedern,
die im März und April
ihren Geburtstag feiern,
wünscht der Vorstand des Bürgervereins
und die Heimatblattredaktion
alles Gute und Gesundheit
für das neue Lebensjahr.



Heimatblatt UNTERRATH - LICHTENBROICH

60. Jahrgang, Heft 2 – März/April 2012
Herausgeber:
Postfach 300123, 40401 Düsseldorf.
Kontakt über E-Mail: info@unterrath-lichtenbroich.de

1. Vorsitzende: Enika Prill, Tel. 429443 · Geschäftsführerin: Sabine Vollmar, Tel. 4791594, Herstellung, Druck und Anzeigenverwaltung: Druckerei Ritter, 40468 Düsseldorf, Kalkumer Str. 135, Tel. 4220377, Fax 412505. Postverlagsort Düsseldorf - Erscheint 6 x jährlich - Anzeigenpreisliste 1/09 - Bezugspreis im Mitgliedsbeitrag enthalten - Auflage 3000 Exemplare - Die mit Namen gezeichneten Beiträge stellen nicht unbedingt die Meinung der Redaktion oder des Herausgebers dar. Titelbild unverbindlich geschützt. Nachdruck - auch auszugsweise - sowie Weitergabe mit Zusätzen, Aufdrucken oder Aufklebern nur mit Genehmigung des Herausgebers und mit Quellenangabe gestattet. Redaktionsschluss: 15. eines ungeraden Monats. Redaktion: Enika Prill und Veronika Dalbert-Schneider.

Apothekerin Lena Witew e. K.

Unterratherstr. 44 • 40468 Düsseldorf
Fon: 0211/411211 • Fax: 0211/412 969
www.sofia-apotheke.de

Durchgehend geöffnet von: 8.30 Uhr - 18.30 Uhr
Endstation Linien 707/715 • S-Bahnhof Unterrath

Sie rufen an... wir bringen's.

Sofia
Apotheke
Ihre Hausapotheke

Mitglied des Bürgervereins

Anwaltskanzlei

Schneider

Unterrather Str. 34 · 40468 Düsseldorf
Telefon: 02 11/42 41 45 od. 422 04 59 · Telefax 02 11/42 41 26

Theodor D. Schneider *Rechtsanwalt*

Verkehrsunfallrecht
Verkehrsstraf- und Ordnungswidrigkeiten
Versicherungsrecht

Mietrecht
Grundstücksrecht

Veronika Dahlert-Schneider *Rechtsanwältin*

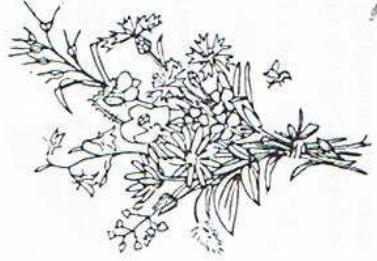
Ehe- und Familienrecht
Erbrecht
Arbeitsrecht
Arthaftungsrecht
Vertragsrecht

Mitglieder des Bürgervereins

Aus der Bezirksvertretung 6

Mörsenbroich - Rath - Unterrath - Lichtenbroich

- In der ersten Sitzung des Jahres 2012 wurde der Bezirksvertretung das Konzept zum Straßenbahn- und Stadtbahnnetz nach Inbetriebnahme der **Wehrhahn-Linie** vorgestellt. Die Fraktionen möchten in Zusammenarbeit mit der Verwaltung und der Rheinbahn dieses Konzept noch einmal diskutieren und zwar vor dem Hintergrund, dass die Linienführung der **715** geändert wird. Angedacht werden hierbei 2 Varianten. Die 715 soll über den Jan-Wellem-Platz Richtung Eller geführt werden. Die diesbezgl. Kosten der Umbaumaßnahme sind bekannt. Wünschenswert wäre jedoch weiterhin eine Linienführung über die Heinrich-Heine-Allee. Die hier entstehenden Kosten sind jedoch noch unbekannt.
- Einstimmig wurde die Verwaltung gebeten die **verkehrsberuhigte Zone Im Schrank** ohne Umwidmung bereits an der Rampe in Höhe der Haus Nr. 2 beginnen zu lassen. Der Vorschlag entspricht einem Anliegen der Hauseigentümer Im Schrank 4 bis 16 vom 16.12.2011 an die Bezirksvertretung.
- Der südliche **Teil des Kittelbachs** in Unterrath wird z. Zt. naturnah ausgebaut. Soweit bekannt, sind für diesen Bereich weder Beleuchtung noch Papierkörbe geplant.
In den Wintermonaten herrscht schon früh totale Dunkelheit. Vor allen an dem unbeleuchteten Übergang Celler Weg/Worpsweder Weg hat es schon mehrere Stürze - vor allem älterer Mitbürgerinnen und Mitbürger, aber auch von Kindern - gegeben. Die Gefahrenstellen müssen entschärft werden.



Blumen Matthiessen

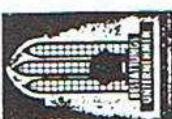
Unterrather Straße 65
40468 Düsseldorf
Telefon 0211/4220149

Kränze, Gestecke, Grabpflege und Grabanlagen
auf dem Unterrather Friedhof und dem Nordfriedhof

Mitglied des Bürgervereins

Neuhauß Friedrich BESTATTUNGEN

Gegr. 1894, in der 4. Generation im Familienbesitz



Eine würdige Bestattung muß nicht teuer sein!

Erd-, Feuer- und Seebestattungen.
Vorzeitige Bestattungsregelung zu Lebzeiten.
Beratung jederzeit auch im Haus.

In bekannt sorgfältiger Ausführung!

Düsseldorf-Rath · Rather Kreuzweg 90 · Telefon 65 61 01
www.bestattungen-neuhauß.de

Mitglied des Bürgervereins

Auch das Aufstellen von Papierkörben ist nicht nur wünschenswert, sondern erforderlich und schon heute werden aufgrund der fehlenden Abfallbehälter entlang des Kittelbachs viel Müll und Beutel mit Hundekot entsorgt. Aus diesem Grunde bat die Bezirksvertretung 6 einmütig die Verwaltung im Bereich des Brückenüberganges Celler Weg/Worpsweier Weg eine Straßenlaterne zu installieren und zu prüfen, ob nicht für alle Brückenübergänge in diesem Bereich eine öffentliche Beleuchtung vorgesehen werden kann sowie die Aufstellung von Papierkörben.

- Einstimmig wurde die Verwaltung gebeten, den viel genutzten **Verbindungs weg von der Schwerter Straße zur Dorstener Straße** und damit zur Brücke Borbecker Straße mit einem festen Belag oder einer Pflasterung zu versehen.

Der Verbindungsweg aus dem Bereich Schwerter Straße/Hörder Straße zum Brückenübergang Dorstener Straße wird von den Mitbürgerninnen und Mitbürgern aus diesem Bereich intensiv genutzt, u.a. als Fuß- und Radweg zur Karthause-Hain-Schule und zum Pfarrzentrum Maria unter dem Kreuze. Der Weg ist bisher mit einer wassergebundenen Decke versehen. Die gröbsten Schlaglöcher werden zwar regelmässig beseitigt, trotzdem ist er besonders nach Regenfällen kaum passierbar. Die lfd. Ausbesserungen helfen daher wenig. Deshalb sollte die Wegeverbindung mit einem festen Belag bzw. einer Pflasterung verkehrssicher und zumutbar ausgebaut werden.

Mitgeteilt von Rechtsanwältin Veronika Dalbert-Schneider

In eigener Sache

Der Beitrag 2012 ist fällig!

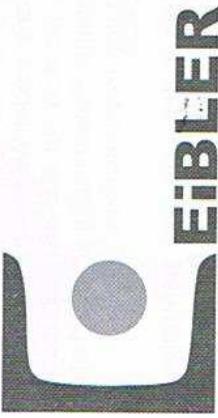
Mitglieder, die ihren **Jahresbeitrag** entweder per **Dauerauftrag**, **Einzugsermächtigung** oder **Bareinzahlung** bisher auf das Konto des Bürgervereins bei der Postbank überwiesen haben, werden gebeten, künftig ihre Beiträge entweder auf das Konto des Bürgervereins bei der Stadtsparkasse Düsseldorf, Kto.-Nr. 100 480 9305, BLZ 300 501 10 oder bei der Commerzbank AG, Kto.-Nr. 433 083 000, BLZ 300 800 000 anzugeben.

verantwortlich • sorgfältig • schnell • zertifiziert

Bauschlosserei • Edelstahl

Mit Sicherheit • Eibler

Allg. Schlosserarbeiten und
Edelstahlverarbeitung



STAHLBAU
METALLBAU

www.eibler.de
☎ 0211 41886-0

Wir informieren Sie gerne.

Tiefenbroicher Weg 14
40472 Düsseldorf

Spendenaktion für Institutionen und Unterrather Vereine

Bei Redaktionsschluss des Heimatblattes stand der Erlös des Unterrather Weihnachtsmarktes nach Abzug aller Ausgaben noch nicht fest.

Der 1. Weihnachtsmarkt, an dem sich viele Unterrather Vereine beteiligt haben, war ein toller Erfolg. Er wird mit hoher Wahrscheinlichkeit in diesem Jahr wiederholt. Der Erlös von 3900,- Euro wurde aufgeteilt an folgende Institutionen:

*Maria unter dem Kreuz
Arbeit für Alle und
Hand in Hand*

Für einen guten Zweck sammelte auch in der Adventszeit das Team vom Blumengeschäft Matthiessen auf der Unterrather Straße. Die stolze Summe von 750,00 Euro konnte am 4. Adventssonntag verteilt werden. Jeweils die Hälfte des Erlöses ging an die Begegnungsstätte Zentrum Plus Eckenerstraße sowie an den Freizeitclub Maria unter dem Kreuze. Die Leiterinnen freuten sich sehr über die Spende.

KAB-Weihnachtsmarkt 2011

Am Wochenende 19.11.2011 und 20.11.2011 fand im Pfarrheim von St. Maria u.d. Kreuze der traditionelle Weihnachtsmarkt der KAB-Gemeinschaft statt. Wie in den Vorjahren wurde der Weihnachtsmarkt mit gutem Erfolg durchgeführt, so dass auch wieder ein ansehnlicher Reinerlös erzielt werden konnte.

Hiermit wurden bisher folgende Vereinigungen unterstützt:
500,- Euro Ordensgemeinschaft der
Armen Brüder des heiligen Franziskus
500,- Euro vision:teilen e.V.
(franziskanische Initiative gegen Armut und Not)

500,- Euro Altstadt-Armenküche e.V., Düsseldorf
200,- Euro TAMBULA = Deutsch-Namibische Gesellschaft e.V.
250,- Euro Kartause Marienau (Kartäuser-Orden)
200,- Euro Pfarrbücherei St. Maria u.d. Kreuze
500,- Euro neues Geschirr für unser Pfarrheim

Der Restbetrag wird für künftige, aktuelle Projekte/ Notfälle bereitgehalten.

In Erinnerung des Jahrgangs 1936/37 Einschulung 1943 / Schulabgang 1952

von Heinz-Dieter Dahmen, Kaarst

METZGEREI WENDEL

Piwick eins, zwei, drei

Tel. 02 11 / 4 22 07 05

Fax: 02 11 / 41 43 69

Mitglied des Bürgervereins

Eingeschult wurden wir in den Volksschulen Unterrather Straße und Kürtenstraße zu Unterrath. Zu der Zeit ging es nicht mehr um Konfessionen, sondern nach Bezirken.

Am 2.11.1944 bei der großen Luftoffensive auf Düsseldorf durch die Alliierten wurde unsere Schule so stark beschädigt, daß sie für den Unterricht nicht mehr verwendbar war. Anfang 1945 wurden wir zur Schule an der Unterrather Straße verlegt.

Am 3.11.1951 war die neue Schule an der Kürtenstraße bezugsfertig. Unser Jahrgang war die erste siebte Klasse, die hier unter Lehrer Schmitz Einzug hielt. Von diesem Zeitpunkt an ging es bergauf.



Die neue Schule an der Kürtenstraße

natürlich
METZGEREI
WENDEL

Piwick eins, zwei, drei

Tel. 02 11 / 4 22 07 05
Fax: 02 11 / 41 43 69
Mitglied des Bürgervereins

Neuer Fachmarkt

2-Rad LOHRMANN
der Fahrradprofi

Kleinschmitthäuser Weg 9-11
40468 Düsseldorf
Tel.: 02 11 / 4 23 00 26
www.2-Radlohrmann.de

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 8.30 - 13.00 Uhr
15.00 - 18.30 Uhr
Mi. + Sa. 8.30 - 13.00 Uhr
Mitglied des Bürgervereins

Blicken wir auf die Jahre davor zurück, so waren diese alles andere als gut.

Nach Lehrer Hubert Thelen waren wir, selbst für Rektor Kirschbaum, eine Plage.

"Ihr Pinsel" hat er uns oft genannt,
doch uns den rechten Weg zu weisen, dazu fehlte ihm wohl allerhand.
Ob Urbanek, ob Schreckenberg;
diese Namen hatten sich als Schrecken bei uns eingeprägt.
Dazwischen kam sodann eine Junglehrerin und setzte alles daran.
Doch konnte auch sie uns Rabauken nicht besiegen
und schrieb uns ins Klassenbuch "Ungenügend".
So kamen wir im siebten Schuljahr an,

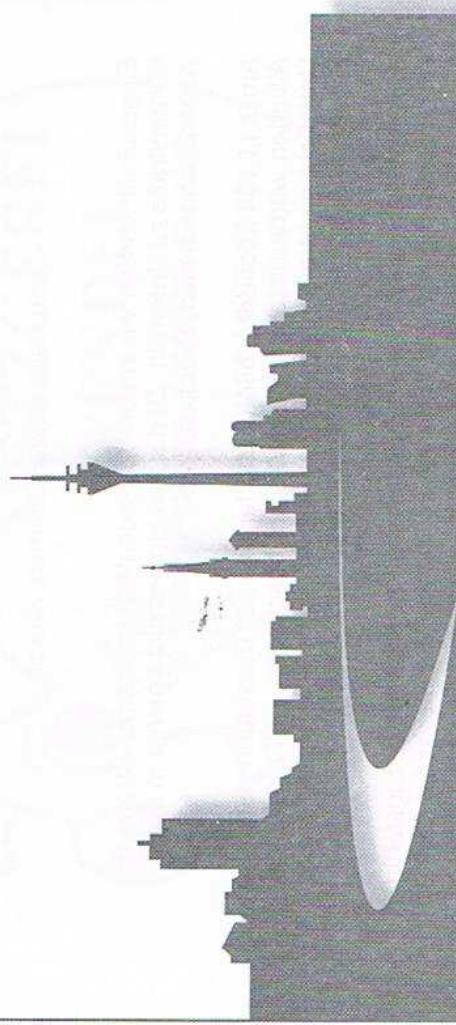
unser neuer Lehrer, Heinrich Schmitz, der stand seinen Mann.



Lehrerkollegium 1947

Von oben nach unten und links nach rechts:

Fr. Chemnitz, Fr. von Cappeln, Fr. Czerny, Fr. Schauenburg, Fr. Baumgarten,
H. Dümmel, Fr. Elvers, H. Schmitz
H. Schreckenberg, Fr. Blumendeller, H. Urbaneck, Fr. Kreytenberg,
H. Schabo, Fr. Sperling.



Kompetente individuelle Beratung
und guter Service.
Gut für Düsseldorfer.

 Stadtsparkasse
Düsseldorf

www.sskduesseldorf.de

Mein Friseur in Unterrath

FRISSEURSTUDIO OESTERWIND



Kalkumer Straße 133
40468 Düsseldorf-Unterrath

02 11 / 4 22 08 14

15% Rabatt auf ein Produkt ihrer Wahl!

Die erste Stunde, ich weiß es noch,
begann mit Erdkunde und war für uns ein schwarzes Loch.
Er hatte sich etwas ausgesonnen
und einen der Kräftigsten und Lustigsten nach vorne genommen.
Mit dem Rücken zum Karten-Aufsteller gewandt, beobachtete er uns
allesamt.

In der Klasse ging es wie immer lustig zu. Doch plötzlich holte er
rückwärts aus.

Karten-Aufsteller und Inventar, sie lagen am Boden „Juchheirassa“.
Er kloppte dem „Gefallenen“ kameradschaftlich auf die Schulter und
meinte zu uns allen:

„Solche Sachen können ihr mit Lehrer Schmitz nicht machen.“

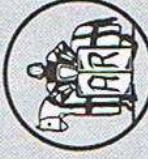
„Da wir nun seine „Handschrift“ kannten, fügten wir uns und waren ab
da nicht mehr die wilde Rabaukenschar.“

Nach zwei Wochen holte er einen Haselnußstock hervor, zerbrach ihn
vor unseren Augen und sagte:

„Den brauch' ich in Zukunft nicht.“

Nun kennt jeder Schüler seine Pflicht“

Die Achtung, die jeder ab diesem Tag ihm zollte,
sparte unsern Eifer an, und keiner mehr grollte.
In späteren Jahren zum Klassentreffen
hat er immer unter uns gesessen,
war mächtig stolz auf uns, daß ein jeder etwas aus dem gemacht,
was er einmal uns beigebracht.
Es liegt in unserem Ermessen:
So lange wir leben, werden wir unseren Lehrer Schmitz nicht verges-



DRUCKEREI RITTER

INH.: LUTZ MOOG E.K.

KALKUMER STR. 135 · 40468 DÜSSELDORF
TELEFON: 02 11 / 4 22 03 77 · TELEFAX: 02 11 / 41 25 05
DRUCKEREI.RITTER@T-ONLINE.DE

MITGLIED DES BÜRGERVEREINS

Pavel Hovorak liebt die Gäste, die „Seine“ Bücherei an der Eckener
Straße besuchen. Für sie ließ er beim Umbau im Jahr 2007 viele
Tische und Stühle aufstellen, damit sie ein „Frühstück mit Kultur“
genießen können. In seiner Stadtteilbücherei gibt es ein Podium und
ein Klavier, und wenn jemand seine Lesehilfe vergessen hat,
bekommt er eine Leihbrille. Hovorak sieht sein kleines literarisches
Reich zugleich als Info-Zentrum an. „Die Leute sollen wissen, was im
Stadtteil und in der Stadt passiert“, sagt er im Gespräch und sortiert
dabei die vielen Prospekte und Zettel. Doch in drei Monaten hört er
auf, er wird pensioniert.

Ein Freund verabschiedet sich

Rechtsanwaltskanzlei Marx

www.unterrath.de/marx

Marcus Marx

Rechtsanwalt

Fachanwalt für Verwaltungsrecht

Tätigkeitsschwerpunkte:
Strafverteidigung · Ehescheidung

Verkehrsunfallabwicklung
(Schadensersatz / Schmerzensgeld)

Diezelweg 39 · 40468 Düsseldorf
Tel./Fax: 41 80 680 · Handy: 0170/29 109 66
E-Mail: Rechtsanwalt.Marx@t-online.de

Mitglied des Bürgervereins

Heinrich Marx

Rechtsanwalt

Tätigkeitsschwerpunkte:
Erbrecht · Mietrecht · Arbeitsrecht

Diezelweg 39 · 40468 Düsseldorf
Tel./Fax: 42 28 690

In ständiger Kooperation mit

Sylvia Marx

Rechtsanwältin

Fachanwältin für Sozialrecht

Ungererstr. 159 · 80805 München · Tel.: 089/36101845

Während des Prager Frühlings war er 1968 nach Unterrath gekommen, hatte dort seine erste Wohnung und seine erste Stelle. Das Rüstzeug für einen Büchereichef brachte ihm Irmgard Scheinmann bei. Bei der Bibliothekarin fand er als Jugendbibliothekar an und lernte, mit Menschen um zugehen. „Die Unterrather sind etwas gemütlicher als andere Menschen in Düsseldorf, denn es gibt hier noch viele Siedlerhäuser anstelle von Hochhäusern“, sagt er. „Die Anlieger legen großen Wert auf ihren kleinen Garten und sind in der Regel Mitglieder im Gartenbauverein.“ Für Hovorak war es daher selbstverständlich, diesem Verein seine Räume für Vorträge und Ausstellungen anzubieten. Hovoraks Ziel: „Ich möchte eine persönliche, menschliche, freundschaftliche Atmosphäre schaffen. Sie ist besonders wichtig in einem Stadtteil, der so weitläufig ist, kein Zentrum hat, sondern nur aus den wichtigen Straßen Piwipp, Unterrather- und Kalkumer Straße besteht.“ Deshalb sei es für ihn eine besondere Freude gewesen, dass sich die Kaufleute bei ihm in der Bücherei zur Werbegemeinschaft zusammengeschlossen haben. Seine zweite Stütze ist der Bürgerverein mit den rund tausend Mitgliedern.

Hovorak leitete von 1994 bis 1999 die Bücherei in Rath, bevor er im Kulturzentrum einzog, wo er die Volkshochschule, die Begegnungsstätte und das Schwimmbad als Nachbarn hat. Das Kulturzentrum sei das eigentliche Zentrum von Unterrath, davon ist er fest überzeugt. Er belegt dies an einer Szene, an die er sich gern erinnert: „Eines Tages trafen sich zwei ältere Damen, die eine lebte von der Sozialhilfe - aber beide brachten Kekse mit, weil sie kein Geld für einen Kaffeehausbesuch hatten. Da wusste ich: Ich muss ihnen eine gepflegte Atmosphäre geben, ein Frühstück mit warmem Kaffee und mit Kultur.“ Die Bücherei wurde zum Treffpunkt.

Vielen gilt Pavel Hovorak noch heute als Eiennarr. Seine Sammlerleidenschaft schaute er einem Büchereikollegen ab, der die Ostereierbörse im Kölner Gürzenich besuchte. Hovorak ließ sich begeistern, kam vollbepackt aus Gürzenich zurück, wurde aber wegen der Geldverschwendug von seiner Frau kritisiert. Sie bemalte daraufhin selbst ihre Eier, und er tat es ihr nach. Inzwischen besitzt er rund 3000 bemalte Schätzchen. Sie sind in Kartons und Vitrinen verstaут. Er wird sie nicht mehr ausstellen, denn dafür sei der Arbeitsaufwand zu groß. Im April hat er seine letzten Arbeitstage.

Mit freundlicher Genehmigung von Frau Dr. Helga Meister

Offshore-Plattformen werden die wenigsten Düsseldorfer mit ihrer Stadt verbinden. Ganz anders die Betreiber und die Konstrukteure dieser gigantischen künstlichen Inseln rund um den Globus. Sie bauen auf die erstklassigen Erfolgsprodukte aus Düsseldorf – nahtlose Spezialrohre von VALLOUREC & MANNESMANN TUBES. Sei es für die Stahlkonstruktion der schwimmenden Ungleitmine, sei es beim Bohren nach Öl oder den Fördern von Öl und Gas. Rohre aus Düsseldorf sind weltweit dabei.

V&M TUBES produziert seine Rohre weltweit, in Frankreich, den USA, Brasilien, China und Deutschland. Seit über 100 Jahren werden in Düsseldorf nahtlose Stahlrohre hergestellt. VALLOUREC & MANNESMANN TUBES schlägt den Standort Düsseldorf, wo das Herz unseres Unternehmens schlägt und auch die Menschen am Rhein schätzen uns als verlässlichen Arbeitgeber.



Nachruf

Am
19. Januar 2012
verstarb im Alter von 84 Jahren

Heinrich-Johann Bongartz

Chefarchivar, Dok.-Journalist und Autor.

Als Archivar war er von 1991 - 1992
wichtigster Ansprechpartner der Redaktion
der Rheinischen Post.

Sein Aufgabenfeld
umfasste die Dokumentation und Recherche.
Er besaß die Fähigkeit,
wichtiges von unwichtigem zu unterscheiden.

Auch der Redaktion des Bürgervereins
stand Herr Bongartz ab Mitte der 90er Jahre
mit Rat und Tat zur Seite.
Er war engagierter Förderer
aber auch konstruktiver Kritiker des Heimatblattes.

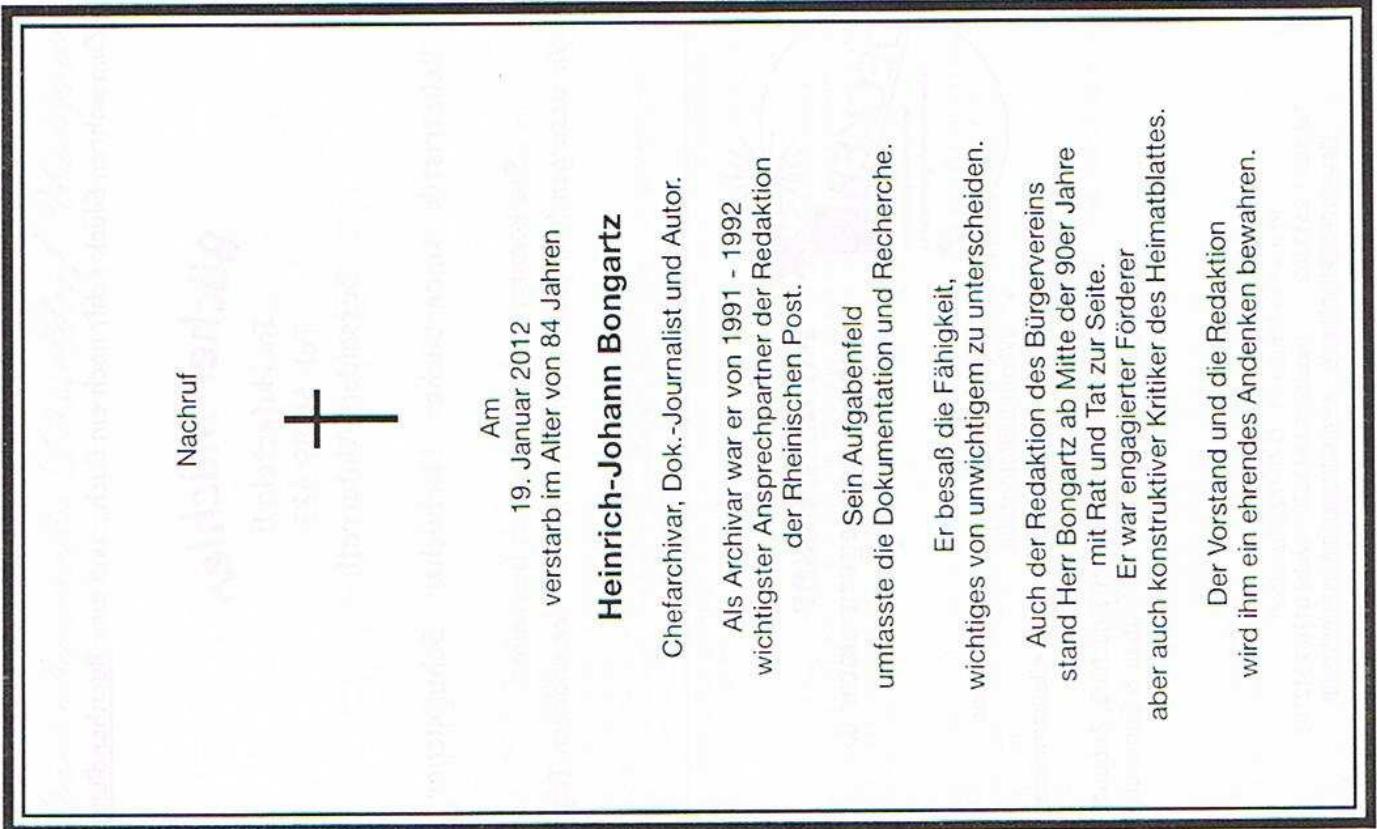
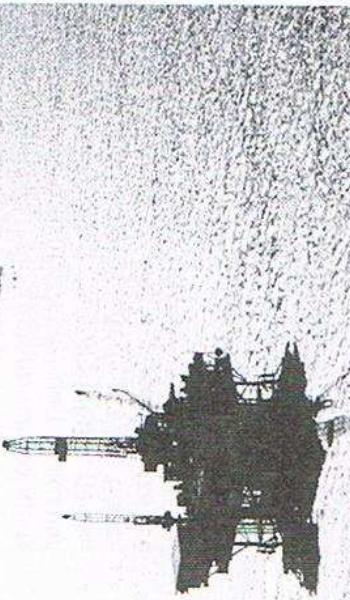
Der Vorstand und die Redaktion
wird ihm ein ehrendes Andenken bewahren.



Düsseldorf ist überall



V&M DEUTSCHLAND GmbH
Welt, Ralf
Rathen Kreuzweg 106
40472 Düsseldorf-Rath
www.vmtubes.de



Zum wahren Glück fehlt noch ein Buch... und eine Buchhandlung

Bücher Müchler

Im Hufefeld 5
Tel: 66 89 623

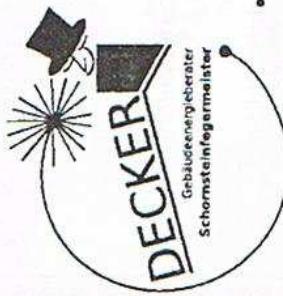
Düsseldorf-Unterrath

Belletristik Kinderbücher Hörbücher Schulbücher

Sie können auch telefonisch bestellen.

Wir besorgen fast jedes Buch von einem auf den anderen Tag.

Mitglied des Bürgervereins



Klaus Decker
Schornsteinfegermeister &
Gebäudeenergieberater

- Energieausweise für Wohngebäude
- Wärmebildfotografie
- Servicetechniker für Holz- & Pelletkaminöfen
- Gashausschau nach TRGI 2008
- Verkauf von Kaminöfen, Anschluß, Zubehör
- Schornsteintechnik für Neubau & Sanierung
- Rauchmeider nach DIN EN 14604

Mitglied des Bürgervereins

Rhein-Fire-Straße 11 D-40472 Düsseldorf
Tel.: 0211-9513309 Fax: 0211-9843670 Mobil 0170-2912763
klausdecker@t-online.de www.schornsteinfeger-decker.de

Gartenbauverein Düsseldorf-Unterrath

Einladung zur Jahreshauptversammlung 2012

am Sonntag, den 17. März 2012 um 15,00 Uhr
im DAK Zentrum plus Unterrath, Eckener Str. 1

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Verlesen der Niederschrift der Jahreshauptversammlung 2011
3. Geschäftsbericht
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Aussprache über die Punkte 3 bis 5
7. Entlastung des Vorstands (Kassierer, Beisitzer u.Schriftführer)
8. Neuwahl des Vorstands
9. Neuwahl eines Kassenprüfers
10. Festsetzung des Jahresbeitrages für 2013
11. Satzungänderung
12. Verschiedenes

Diese Einladung gilt nach § 10 Abs. 3 unserer gültigen Satzung als rechtsverbindlich. Bitte zeigen Sie als Mitglied des Gartenbauvereins Ihr Interesse am Verein und nehmen Sie an der Jahreshauptversammlung teil. Wir würden uns freuen, recht viele Teilnehmer begrüßen zu können, da wir auch noch etliche Ehrenungen vornehmen möchten.

Falls noch nicht erfolgt, überweisen Sie bitte den Mitgliedsbeitrag 2012 für den Gartenbauverein Düsseldorf-Unterrath in Höhe von 13,00 Euro bis zum 17. März 2012. Die Zahlung erbitten wir auf das Konto

Gartenbauverein Düsseldorf-Unterrath
Konto-Nr.: 0135586601 bei der PSD Bank Rhein-Ruhr eG.
Bankleitzahl: 3005092

Henneke Conrady
Vorsitzende

JUWELLIER NÖLLE

IHR FACHGESCHÄFT
FÜR UHREN, SCHMUCK UND JUWELEN
EIGENE MEISTERWERKSTATT

UNSERE AKTUELLEN UHRENMARKEN
FINDEN SIE BEI JUWELLIER NÖLLE



MÜNSTERSTR. 90 · 40476 DÜSSELDORF
TEL. (0211) 44 52 23 · WWW.JUWELLIER-NOELLE.DE

Mitglied des Bürgervereins

Rahmenkunst & Kunst im Rahmen

Einrahmungen aus Holz und Aluminium
in allen Größen und in eigener Werkstatt!
Anfertigung von Spiegeln nach Ihren Wünschen!

Dieter Lorenz

Dahlienweg 1 / Eingang Rheinlandstraße
40468 Düsseldorf (Unterrath)
Telefon: (0211) 41 05 55 · Telefax: (0211) 41 07 86
E-Mail: post@dilo-bilder.de

Mitglied des Bürgervereins

Gartenbauverein Düsseldorf-Unterrath

Termin - Vorschau

Sonntag, den 31.3.2012 von 11,00 bis 15,00 Uhr
"Trauschbörse für Pflanzenfreunde"
in Unterrath vor der Stadtbücherei, Eckener Str. 1

Einladung

zur Tagessbusfahrt am Samstag, den 23. Juni 2012
nach Venlo zur Welt-Gartenbau-Ausstellung

FLORIADE 2012

Abfahrt in Unterrath um 9,00 Uhr Eckener Straße
in Venlo "

Die Teilnehmerkosten betragen
für Mitglieder und 1 Anreisenden 37,00 Euro
40,00 Euro
für Gäste

Im Preis sind folgende Leistungen enthalten:
Busfahrtkosten und Eintrittsgeld

Da die Teilnehmerzahl begrenzt ist, bitten wir um
Überweisung des Teilnehmerbetrages, Kto-Mr.0135586601,
15. April 2012 auf das Konto
Gartenaubauverein Düsseldorf-Unterrath, Kto-Mr.0135586601,
BLZ 3006092, FSP Bank Rhein-Ruhr eG.
Abreger bitte gut lesbar angeben.
Die Sitzplatzverteilung erfolgt in der Reihenfolge der eingehenden
Zahlungen. Bei Nicht-Teilnahme nach erfolgter Anmeldung besteht
kein Anspruch auf Rückerstattung. Gäste sind, wie auch bei unseren
anderen Veranstaltungen, herzlich willkommen.
Eine schöne Fahrt wünscht Ihnen schon jetzt der Vorstand.

Anmerkungen vorbehalten.

Romy Lindow

Mobile med. Fußpflege und Massagen

Fußpflege · Fuß- und Beinmassagen · Paraffinbad
Druckpunktmassagen · Rückenmassagen und mehr...

Tel. 02 11/41 80 434 · Mobil 01 78 - 16 37 506

Paderborner Straße 20 · 40468 Düsseldorf
Meine Angebote und Preise finden Sie unter www.unterrath.de/dlindow
oder rufen Sie mich einfach mal an!

Hobby Künstlermarkt in der Matthiaskirche

BAUEN+LEBEN
NÖCKE R
IHR BAUFACHHANDEL
für die Baustelle, Heim + Garten

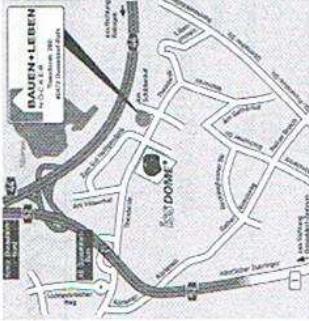
Theodorstraße 280

40472 Düsseldorf-Rath

Tel. 02 11 / 9 04 84 - 0

Fax 02 11 / 9 04 84 - 50

www.noecker-baustoffe.de



Ihre schönsten Erinnerungen als Fotobuch!

Familienbilder aus Fotoalben und Kartons werden fachmännisch digitalisiert und zu einem individuellen Einzelstück mit oder ohne Text in Absprache mit Ihnen gestaltet. Fixpreis 3,00 €/Seite. Hardcover, hoch, quer oder quadratisch, Formate 21 x 21 cm bis 30 x 30 cm. Größer auf Anfrage. Ein besonderes Geschenk für Geburtstage, Hochzeitsstage u.v.m. Infos und Beispiele kostenlos per E-Mail: nathaus@unitybox.de oder telefonisch 01578.173.2232 Bitte beachten Sie: Bearbeitungszeit 3 Wochen mind.

Gregor Nathaus, Cloppenburger Weg 30, 40468 Düsseldorf



Suchen Sie noch Ostergeschenke, Mitbringsel für Freunde oder Dekoartikel für das ganze Jahr in Haus oder Heim?

Grußkarten,
Schmuck, Bücher, Blumengestecke, Köppel- und Strickarbeiten,
Windowcolor und andere schöne Sachen.

Besuchen Sie uns!

Matthiaskirche
Matthiaskirchweg 14 Düsseldorf-Lichtenbroich

Wann? 18.03.12 von 12Uhr – 17 Uhr
Aufbau ab 9.00 Uhr

Außerdem können Sie mit Freunden, Bekannten oder Nachbarn klönen, ein warmes Mittagessen oder Kaffee+ Kuchen genießen.

Über Ihren Besuch würden wir uns sehr freuen, da der Erlös aus Standmiete und Verzehr der Kinder- Jugend- und Seniorenanarbeit in der Matthiaskirche zu Gute kommt.

St. Georg-Apotheke

Inhaberin: Josie Jeandree
Kalkumer Straße 113
40468 Düsseldorf
423044
Fax 410897

Mitglied des Bürgervereins

Nähere Information :
E. Lehnard & U. Rohloff

0211/ 42 97 89

0211/ 41 80 664



ST. BRUNO

Apotheke

Nutzen Sie unser
kostenloses Service-Telefon
für Ihre Beratung und Bestellung

08 00 - 011 04 08

Peter Böcking · Apotheker für Offizin-Pharmazie

Kalkumer Str. 22 · 40468 Düsseldorf · ☎ 4 22 08 00 · Fax 4 24 5 08

Für Sie durchgehend von Montag-Freitag 8.30-19.00 Uhr geöffnet!
Samstag von 8.30-13.00 Uhr

Mitglied des Bürgervereins



Maler
und
Lackierer
Meisterbetrieb

Boris Zlender
Applerbeckerstr. 57
40472 Düsseldorf
T +49 (0)211 65 81 690
F +49 (0)211 65 09 136
M +49 (0)172 24 07 771
Info@b-zlender.de
www.b-zlender.de

- Tapezieren - Streichen - Lackieren - Kreative Mai - Putz- und Estrichtechniken -
- Fliesen - Teppichböden - Laminat- und Fertigparketverlegung -
- Kreative Wand- und Fußboden Gestaltung

Mitglied des Bürgervereins

SCHLOSSOW GMBH

Wolfgang Schlossow
Geschäftsführer

Elektroinstallationsmeister
Zentralheizungsbaumeister
Gas- und Wasserinstallationsmeister

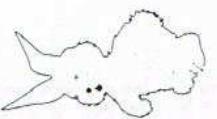
Am Röthchen 11 · 40468 Düsseldorf
Tel. 02 11 / 42 55 79 · Fax 02 11 / 41 91 56
www.schlossow-duesseldorf.de

Kundendienst
Elektroanlagen
Badsanierung
Heizungsanlagen
Solaranlagen

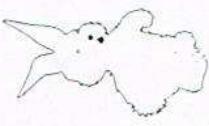
Zur Vormerkung

Brunnenreinigung

Am 31. März um 10.00 Uhr findet die alljährliche Brunnenreinigung am Opferhaus an der Kürtenstraße statt. Das Marine Tambourkorps Unterrath ist auch in diesem Jahr wieder bereit, die Reinigung vorzunehmen. Die Redaktion sagt jetzt schon Danke für die großartige Aktion. Helfer/Helferinnen sind herzlich willkommen.



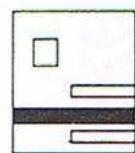
*Der Vorstand des Bürgervereins
und die Heimatblattredaktion
wünscht allen Mitgliedern
ein frohes Osterfest.*



McDATA
erfolgreich mit System ...

- Wir bieten Ihnen (Auszug aus
unserem Leistungsangebot):
- Verbuchung der laufenden
Geschäftsvorfälle im Rahmen
des § 6 des StBerG
 - Finanz- und Liquiditätsplanung
 - Ratingberatung
 - Existenzgründungsberatung

Wir sind ein Dienstleister, der auf
die Unterstützung von kleineren
und mittleren Unternehmen und
Existenzgründern spezialisiert ist.
Unser Ziel ist es, eine individuelle
und moderne Betreuungsleistung
zuverlässig und kostengünstig zu
erbringen.

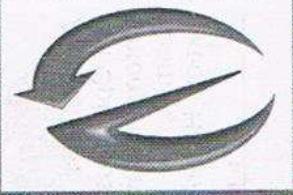


Holger Becker
Dipl.-Bankbetriebswirt (BA)
Lothringer Str. 5
40468 Düsseldorf
Tel. 02 11 / 17 80 62 38
E-Mail: becker@mcdata.de

Vereinbaren Sie
einen unverbindlichen
Gesprächstermin!

**Erinnerungsdaten 2012
für Düsseldorf**

01.03.1982	Der Fernmeldeturm wird eingeweiht.
03.03.1927	Die Badeanstalt in Oberkassel nimmt ihren Betrieb auf.
06.03.1912	Einweihung der St. Elisabethkirche.
08.03.1902	Vollendung des Rheinwerfts, Schlusssteinlegung.
09.03.1907	Das neue Gebäude der Luisenschule, Ecke Kasernen- und Bastionstraße, wird eingeweiht.
16.03.1932	Der Heimatverein „Düsseldorfer Jonges“ wird gegründet.
19.03.1872	Das Düsseldorfer Schloss brennt aus.
20.03.1957	Feierliche Eröffnung der neuen Zentralbücherei der Städtischen Volksbüchereien an der Berliner Allee.
21.03.1897	Gründung des Düsseldorfer Einzelhandelsverbandes.
24.03.1792	Einweihung der ersten Synagoge an der Kasernenstraße 17 und 19.
28.03.1947	Proteststreik und Hungerdemonstration auf der Reitallee im Hofgarten.
29.03.1902	Das Robert-Schumann-Konservatorium wird eröffnet.
29.03.1947	Kay und Lore Lorentz gründen das Kom(m)ödchen.
April 1947	Das Abendgymnasium wird gegründet.
01.04.1847	Der Düsseldorfer Turnverein wird gegründet.
01.04.1897	Düsseldorf kauft den Stadtwald.



Elktro Koenen GmbH
 Mettlicher Straße 57 • 40468 Düsseldorf
 Telefon 0211 / 426515 + 4220087 • Telefax 0211 / 425176
 E-Mail: info@elktro-koenen.de

Service

- Projektierung, Beratung, Verkauf, Montage,
- Antennen-, Kabelfernseh- und Satellitenanlagen
- Elektrische Licht-Kraftanlagen und Reparaturen
- E-Check
- Klimbel-, Sprech- und Videoanlagen
- Datennetze, PC- und Tel-Anlagen
- Beleuchtungsanlagen
- Warmwassergeräte
- Nachspeicherheizungen
- ELB Anlagen

Seit 1920

ELKTRO
KOENEN GmbH



Kostenlos!



Bieten wir für **Alle** gesetzlich Versicherten unseren **Schulungskurs für pflegende Angehörige** an.

Sie lernen sowohl einen fachgerechten Umgang mit der von Ihnen zu pflegenden Person als auch sich selbst dabei zu schonen.

Kurs: 8 x 1,5 Stunden
Max.: 6-8 Teilnehmer

Weitere Informationen unter:

91 37 18-18

Eine Zusammenarbeit zwischen dem Bundesverband selbstständiger Physiotherapeuten IFK e. V. der BARMER GEK-Pflegekasse und der Praxis für Physiotherapie Jan Selder

Massagen
Krankengymnastik
Physikalische Therapie

Physiotherapie Jan Selder
Kalkumer Straße 151
40468 Düsseldorf
Tel.: 0211 - 913718 - 18
www.physiotherapie-selder.de

01.04.1902	Eröffnung des Hallenbades an der Münsterstraße.
01.04.1902	Die Berufsschule Düsseldorf wird gegründet.
02.04.1687	Die Loretokapelle wird eingeweiht.
10.04.1987	Die neue Hammer Eisenbahnbrücke wird in Betrieb genommen.
12.04.1912	Der Industrieclub wird gegründet.
13.04.1707	Erneuerung der Zunftordnung der Schreiner.
15.04.1947	Gustav Gründgens, Düsseldorfs neuer Generalintendant, wird von Oberbürgermeister Karl Arnold im Rahmen einer Betriebsversammlung der Städtischen Bühnen in sein neues Amt eingeführt.
16.04.1902	Das Parkhotel wird eröffnet.
16.04.1907	Das Ceciliengymnasium wird gegründet.
21.04.1862	Eröffnung der städt. Augenklinik im Hause Ratinger Straße 11-13 durch Geheimrat Dr. Albert Mooren.
22.04.1897	Gründung des Städtischen Verkehrsvereins.
26.04.1872	Für die Heil- und Pflegeanstalt Grafenberg wird der Grundstein gelegt.
27.04.1977	Der Neubau des Caritasheims am Rather Broich wird eingeweiht.
29.04.1987	Die Bumdesgartenschau wird von Bundespräsident Richard von Weizäcker eröffnet.
29.04.1987	Die neue Kunsthalle wird mit der Ausstellung „Kunst des 20. Jahrhunderts aus rheinisch-westfälischem Privatbesitz“ eröffnet.

Quelle: Stadtarchiv Landeshauptstadt Düsseldorf

Bestattungs-Vorsorge heißt:
Vorher alles regeln – selbst bestimmen.

Wir beraten Sie fachkundig:

Tel. 4220418

Bestattungen Schweden

Unterrath: Auf den Geisten 13
Lohausen: Niederheimstraße 68

Erd- und Feuerbestattungen . Überführungen
Auf Wunsch Hausbesuch

Unterrather Rollershop

Motorroller + Zubehör • Reparaturen + Inspektionen
Versicherungen für 50er Roller • Zulassung für 125er Roller
Rollertransporte • Zusammenarbeit mit Sachverständigen

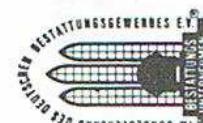
Lichtenbroicher Weg 3 · 40472 Düsseldorf · Tel.: 0211 - 2007 0845
www.unterrather-rollershop.de · unterrather-rollershop@t-online.de
Öffnungszeiten: Montag - Freitag 10.00 - 18.00 Uhr, Samstag 10.00 - 14.00 Uhr
Mitglied des Bürgervereins

- 24 Std. Service
- Kein Notdienst-Zuschlag
- Keine An-/ Abfahrtsk.
- innerh. eines Stadtgebietes



NORNI
SANITÄR · HEIZUNG

AB SOFORT GANZ IN IHRER NÄHE:
NORNI · UNTERRATHERSTR. 69 · 40468 DÜSSELDORF
Tel. 0211 / 984 858 81 · WWW.NORNI.DE · INFO@NORNI.DE



seit 1858

Aus Unterrath und Lichtenbroich 1977

Priesterjubiläen In Unterrath

Am Sonntag, dem 6. Februar 1977, fand in der Kirche St. Bruno als Abschluß einer Festwoche, anlässlich des 40jährigen Priesterjubiläums des Herrn Pastor Edmund Nießen, ein Festgottesdienst statt. Bei dem im Anschluß stattgefundenen Empfang im Jugendheim gratulierte der 2. Vorsitzende des Bürgervereins Karlheinz Kürpig.

Bei dieser persönlichen Begegnung wünschte er dem Jubilar, der ein drittel dieser Zeit als Pastor in St. Bruno tätig ist, weiterhin Gesundheit und Kraft, bei der Berufung in seinem Amt, Gottes Wort zu verkünden, zum Wohle aller Gläubigen.

Am Sonntag, dem 27. Februar 1977 galt's in St. Maria unter dem Kreuze ein Doppeljubiläum zu feiern. Dechant Karlklemens Brabeck und Herr Oberstudie rat Dr. Ansgar Phillipps beginnen ihr 25jähriges Jubiläum. Nach einem Festgottesdienst fanden sich die Gemeindemitglieder zur Gratulation im Antonius-Heim ein. Unter den Gratulanten war auch der Bürgerverein vertreten.

Altentagesstätte in Unterrath

Der Neubau der Stadtbücherei in Unterrath, Eckener Straße 1, direkt am Stadtbad, geht mit Riesenschritten der Fertigstellung entgegen. Eine Rückfrage des Bürgervereins Unterrath beim Sozialamt ergab, daß der Neubau auch eine Altentagesstätte mit 3 Aufenthaltsräumen, eine Teeküche, einen Fußpflege- und Beratungsraum sowie sonstige sanitäre Einrichtungen aufnehmen wird. Wie mit dem Ausschuß für Gesundheit und Soziales vereinbart wurde, ist das Deutsche Rote Kreuz Betriebsträger.

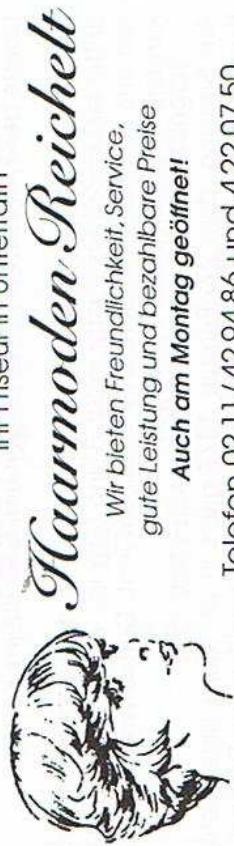
In Unterrath wurden die alten Mitbürger bisher stiefmütterlich behandelt, fehlten doch in dem großen Stadtteil Unterrath bisher Altenheim und altengerechte Wohnungen, sieht man von dem Haus Unterrather Str. 177 ab. Um so erfreulicher ist es, daß im Hause der Stadtbücherei obige Einrichtungen vorgesehen sind.

Erlmann
Unterrather Fachstudio ... *Für Sie stets ein gutes Zeichen!*

Dentaltechnik

- Zeitgemäße Zahntechnik • Praxisbezogen und patientenbewußt
- Konstruktionen und Ausführungen

Am Königshof 11 • 40472 Düsseldorf • Tel. & Fax.: 0211/4180637



Ihr Friseur in Unterrath

Kaarmoden Reichelt

Wir bieten Freundlichkeit, Service,
gute Leistung und bezahlbare Preise
Auch am Montag geöffnet!

Telefon 0211/429486 und 4220750
Unterrather Str. 89 • 40468 Düsseldorf

Mitglied des Bürgervereins

Hans Peter Even

Garten & mehr

- Ich schneide Ihre Hecken und Sträucher
- ... schneide oder fälle Bäume
- ... lege Terrassen an
- ... bessere Pflasterflächen aus
- ... pflege und vertikutiere Ihren Rasen
- ... pflanze Bäume, Sträucher, Blumen
- ... entferne Unkraut
- ... entsorge Grünschnitt
- ... u.v.m.

Tel.: 0211-1520925
Mobil: 0174-1845181

HOLZBAU HOGUTH

• Holz am Haus • Holz im Garten

Düsseldorf
Tel. 0211/4180969

www.holzbau-hoguth.de

„ZENTRUM PLUS LICHTENBROICH – MATTIASKIRCHWEG 14“

Gemeinsam aktiv für das Alter.
Gemeinwesenorientierte Seniorenbetreuung in Düsseldorf in Kooperation mit der
Evangelischen Kirchengemeinde Düsseldorf-Unterrath

Informationen und Anmeldung erhalten Sie unter 59876048 und 6027739.

Montag bis Freitag:	ab 11.00 Uhr 12.30 – 14.30 Uhr	Offener Treff Mittagsstisch nach Vorbestellung Täglich frisch gekochte
Dienstag bis Donnerstag:	14.00 – 16.30 Uhr	Cafeteria für Jung und Alt
Montag	10.30 – 11.30 Uhr	Meditativer Tanz

Sie suchen Beratung, weil sich Ihre Lebenssituation verändert hat? Sie interessieren sich für Angebote, die Ihnen im häuslichen Alltag Entlastung bieten? Sie möchten Menschen treffen, die in Ihrer Nähe leben?
Im Zentrum plus Lichtenbroich beraten wir Sie gerne zu allen Themen rund um das Alter. Bei Bedarf können wir einen Termin für einen Hausbesuch vereinbaren.
Zentrum plus Lichtenbroich, Matthiaskirchweg 14, Tel. 59876048

Der Löwenzahn

So werden Sie fit fürs Frühjahr

Im Frühjahr sind die Wiesen voll mit leuchtend gelben Löwenzahnblüten. Von dieser Pflanze können alle Bestandteile verwendet werden: Wurzeln, Blätter, Stängel und Blüten.

Die Blätter sollte man vor der Blüte sammeln. Man kann einen schmackhaften Salat daraus zubereiten, der besonders für Diabetiker geeignet ist. Löwenzahn ist hilfreich bei Gallen- und Lebererkrankungen. Er wirkt verdauungsfördernd, schweiß- und harntreibend.

Gegen Müdigkeit und Ausgelaugtheit hilft eine 14-tägige Kur mit Löwenzahnstängeln:

Zwei Wochen lang täglich fünf bis sechs Löwenzahnstängel frisch ernten und klein hacken. Anschließend roh essen.

Zu Salbe verarbeitet helfen Löwenzahnblüten bei Juckreiz und Hautausschlägen.

500 g Schweißeschnmalz aus der Metzgerei und 100 g Melkfett aus der Apotheke oder Drogerie zusammen in die Pfanne geben und schmeißen lassen. Dann drei Hand voll frische Löwenzahnblüten dazugeben. Die Blüten im Fett schmoren lassen, bis sie gut angebraten sind. Anschließend die Pfanne vom Herd nehmen und ohne Deckel über Nacht stehen lassen. Am nächsten Tag die Masse erwärmen, bis sie flüssig wird, dann durch ein Leinentuch drücken und in vorbereitete Tiegel abfüllen. Die Salbe ist sofort gebrauchsfertig, sollte im Kühlenschrank aufbewahrt werden und ist ein Jahr haltbar. Bei Beschwerden mehrmals täglich auftragen.

Löwenzahn kann man auch als verdauungsförderndes Mittel einsetzen:

Zwei Hand voll Löwenzahnblüten in einen Liter kaltes Wasser geben und zum Kochen bringen. Dann erkalten und über Nacht stehen lassen. Am nächsten Tag Blüten abseihen und gut ausdrücken. Den Safrückstand mit 750 g Zucker, 250 g Traubenzucker und einer halben, in Scheiben geschnittenen Zitrone mischen und auf kleiner Rame köcheln lassen. Zwischendurch ein- bis zweimal erkalten lassen und wieder erwärmen, bis ein dickflüssiger Sirup entstanden ist. Als Brotaufstrich besonders gut.

Quelle: Michaels Kalender 2008

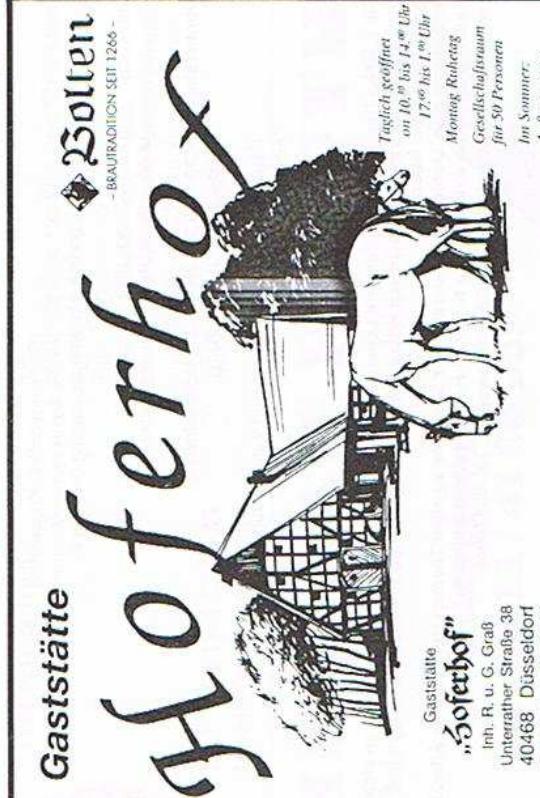
BESTATTUNGSHAUS
FRANKENHEIM
BESTATTER UND TRAUERBEGLEITER

Zuhören.
Wünsche umsetzen.
Zeit zum Trauern geben.
Abschiedssituate pflegen.
Für Trauernde da sein.

Bestattungen. Trauerbegleitung. Vorsorge.
Ihr Vertrauen ist wertvoll. Wir gehen gut damit um.

02 11 / 9 48 48 48 www.bestattungshaus-frankenheim.de

Gaststätte **Höferhof** BRAUTRADITION SEIT 1265



Täglich geöffnet
von 10:00 bis 14:00 Uhr
17:00 bis 21:00 Uhr
Montag Ruhetag
Gesellschaftsräume
für 50 Personen
Im Sommer:
Aufenthaltsraum

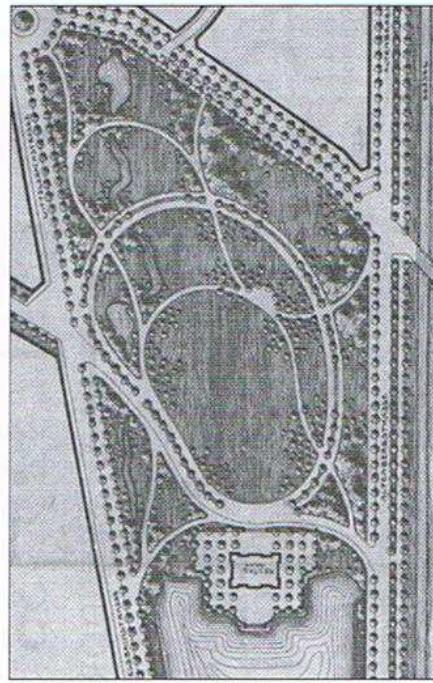
Gaststätte
„Höferhof“
Ihr. R. u. G. Groß
Unterather Straße 38
40468 Düsseldorf
Tel. 02 11 / 4 05 92 50

**Der Kittelbach, oder
„Der graben auff Derendorf u.so weiter
bis auf kaysserswehrt hinabziehend ...“**

von Franz-Josef Vogel

Weitere Quellensuche

Bis heute ist im Bereich des Ostparks, zwischen Grafenberg und dem unteren Torfbach gelegen, deutlich ein mäandrendes trockenes Bachbett sichtbar.



Der Kittelbach fließt durch den Ostpark.
Plan des Garternamtes der Stadt Düsseldorf von 1904.

Gewiss gehörte es zum Oberlauf des Kittelbachs, denn die Düssel hat ihr Bett weiter westlich hiervon und das ist auch deutlich tiefer gelegen.

Neben der oben genannten Karte Kurfürstlicher Landmesser fanden sich keine weiteren Kartenbelege zum Oberlauf des Kittelbachs. So wurde die Karte »Das Amt Ratingen« aus der »Topographia Ducatus Montani« von E. P. Ploennies, 1715 gesichtet. Hier ist der Kittelbach selbst nicht eingezeichnet, aber es findet sich der »Kittelenbrück« (-bruch) in Höhe der »Stockumer Höfe«.

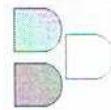
Malerei · Anstrich · Tapeteierung · Bodenverlegung
Reparaturverglasung · Fliesenarbeiten

Malermeister
Hans-Joachim Schulz

Mintarder Weg 58
40472 Düsseldorf

Büro: 02 11 - 35 23 35
mobil: 0172 - 30 70 461

eMail: meinLieblingsmalermeister@emilson.de



DOMICIL TRAVEL
...kompetente Individualität

DAS Reisebüro in Ihrer Nähe.

- LAST MINUTE: Preise wie am Flughafen!
- Frühbucherrabatte
- Mittwoch-Nachmittag geöffnet!
- kostenlose Parkplätze - besuchen Sie uns!

DOMICIL WELTWEIT TravelClub GmbH Reisebüro
Unterrather Straße 106 (neben Kaiser's und Plus)
40468 Düsseldorf-Unterrath
Telefon: 0211-42 49 606, Telefax: 0211-42 99 767

Mitglied des Bürgervereins

www.domicil-travel.de

QUELLE - SCHWAB NECKERMANN - SHOP

J. + G. LANGE

TELEFON 0211 / 17168365

TEL. + FAX 0211 / 429235

ECKENERSTR. 18 · 40468 DÜSSELDORF

MITGLIED DES BÜRGERVEREINS

WOSIK KOSMETIK

Fußpflege (auch zu Hause) · Handpflege · Make-Up · Wachsenhaarung
Kosmetische Gesichts-, Hals- und Dekolletébehandlungen

Lichtenbroicher Weg 191c · 40472 Düsseldorf
Tel. 0211 / 43714758 · Handy 0173 / 2033349

Termine nach Vereinbarung

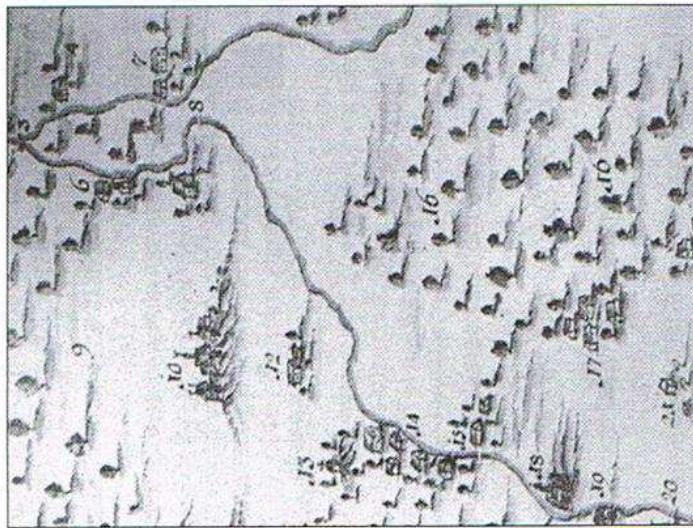
TADEUSS WOSIK

Dachdeckermeister · Dipl.-Ingenieur

Bedachungen · Fassaden (auch WVDS) · Dachkonstruktionen

Lichtenbroicher Weg 189 40472 Düsseldorf
Tel. 0211 / 207952 · Handy 0173 / 2633104
dach@bbs-wosik.de

Bei der „Beschreibung der zur fürstlichen Oberkellnerei Düsseldorf gehörenden Werder, Höfe, Schlösser, Gärten und Gefälle“ von C. P. Brosii, 1771, gibt es eine Karte mit dem Verlauf der nördl. und südl. Düssel, auch das Gut Zoppenbrück ist genannt, der Kittelbach aber ist nicht verzeichnet.



Die detaillierte Karte nennt mit Nr. 15 das Haus - Zoppenbrück, zeigt aber nicht den Kittelbach.

Die Topographische Karte des Churpfälzischen Wasserbaumeisters von Wiebeking für das Herzogtum Berg von 1789/92 ist recht detailliert, zeigt aber sowohl Straßen wie Gewässer in gleicher Weise. Einzig zu bestätigen ist hier die Kittelbachabspraltung bei Haus Zoppenbrück, der Oberlauf ist nicht zu recherchieren. Weitere großräumige Karten des 17. und 18. Jahrhundert für den hiesigen Raum wurden eingesehen, diese zeigen den Kittelbach, benennen ihn aber nicht, und der Quell-Ort liegt in einiger Entfernung zur nördlichen Düssel, ohne eine Verbindung zu ihr.

KRONENSTÜBE

Inh.: Zvonimir Jokovic

2 Kegelbahnen · Saal für Ihre Feiern, Feste etc.
Täglich ab 12 Uhr geöffnet Montag Ruhetag
An der Piwipp 95 · 40468 Düsseldorf
Tel. 0211/42 99 800 · Mail: Kronenstube@gmx.de

Mitglied des Bürgervereins



WERKSTÄTTEN FÜR GRABSCHMUCK UND ARCHITEKTUR

JOH. RITTMAYER Inh. WILFRIED RAHNS

AUSSTELLUNG UND WERKSTÄTTEN AM NORDFRIEDHOF

(vormals Fa. Schaab-Freundt)

Ulmenstraße 234
40468 Düsseldorf

Member
of the
Bürgerverein

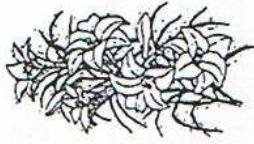
Hugo-Viehoff-Straße 6
40468 Düsseldorf

Tel.: (02 11) 4 35 00 97
Fax: (02 11) 43 17 58
joh.rittmeier@arcor.de
www.joh-rittmeier.de

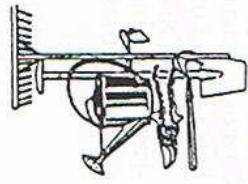
Friedhofsgärtnerei

Angela Wächter
„die Gärtnerei mit Herz“

Unterstrasser Friedhof
„Leben ist auch am Friedhof“



Fachgeschäft für alle Friedhofsarbeiten
empfiehlt sich für
moderne Grabanlagen,
Instandhaltung und Grabpflege,
Blumen und Kränze
mit individueller Fachberatung
auch für Dauergrabpflege



Ulmenstraße 236a · 40468 Düsseldorf · Tel. 02 11/4 23 07 77
Unterrather Str. 49 · 40468 Düsseldorf · Tel. 02 11/4 155 76 86
www.blumen-waechter.de · blumen-waechter@arcor.de

Mitglied des Bürgervereins

Schwierige Aufgaben

Eine für alle Anrainer zufrieden stellende Wasserführung bzw. Wasseraufteilung an der Zoppenbrücker Schleuse war einfach unmöglich: Wenn nur geringe Wasserstände herrschten und die Schleusenanlage wieder einmal schadhaft war, beklagten sich die Düsseldorfer Mühlenbesitzer über jeden Tropfen, der in den Kittelbach entwich und so für sie verloren war. Die Müller waren ihrerseits aber auch verpflichtet, sich an den Reparaturkosten der Schleuse zu beteiligen. Schon für das Jahr 1792 ist von einem Verteilerfuß für die Mühlen die Rede. Aber zuviel Wasser durfte die Düssel auch nicht haben: Mit Schleifung der Düsseldorfer Stadtbefestigung nach 1801/27 waren durch von Weyen und Huschberger auf den nun freien Flächen die Grünanlagen und Teiche des Hofgartens angelegt worden. Hier galt es, einen gleichmäßigen Wasserstand für die Hofgartenteiche zu gewährleisten.

Von größter Bedeutung war die Zoppenbrücker Schleuse bei Hochwasser der Düssel, um die Innenstadt davon zu verschonen, müsste der Kittelbach die Hochwassermengen aufnehmen. Dies war besonders zu Zeiten mit hohen Wasserständen des Rheins von Bedeutung, da dann die Düssel mangels fehlender Vorflut in die Innenstadt zurück staunen konnte.

Während die Bedürfnisse Düsseldorfs durch die Steuerung der Schleusenanlage in eigener Regie best möglichst zu regeln war, sah dies für die nachfolgenden Anrainer des Kittelbachs nicht so gut aus: Gerne hätten die Landwirte im Sommer ihre Gärten und Felder mit Wasser aus dem Bach versorgt. Für Kaiserswerth gab es gleich mehrfache Wünsche nach geregelter Wasserführung für den Kittelbach. Er sollte nicht nur in wasserreichen Zeiten den Überschuss von Düsseldorf ableiten.

Die Bedeutung des Kittelbachs für Düsseldorf wird auch im Schriftverkehr verschiedener Institutionen sichtbar: Das „Oberpräsidium der Rheinprovinz in Koblenz“ befasste sich 1890 mit Regulierungsvorhaben. Das „Ministerium für Landwirtschaft, Domänen und Forsten in Berlin“ befasste sich 1894 mit den Bächen im Zusammenhang mit der Schaffung von Bauland. Für 1885 fand sich die Nennung der „Düsselmeliorationsgenossenschaft“ und für 1888 die Nennung der „Wassergenossenschaft für die Regulierung des Kittelbaches“.

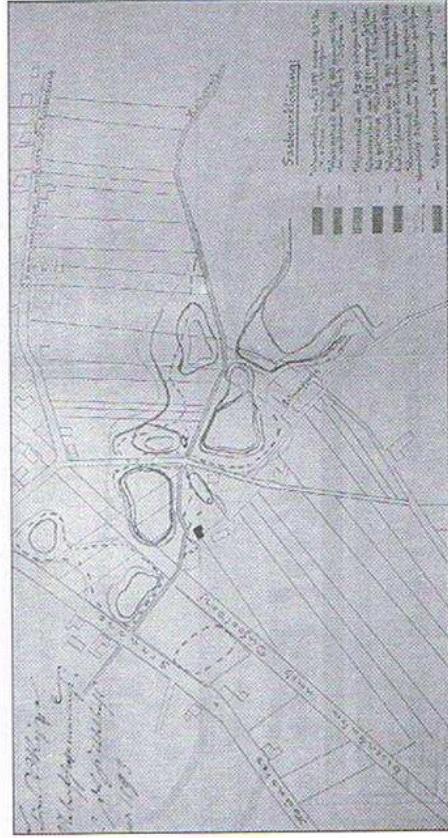
In 1894 erfolgt die statutarische Gründung der »Meliорations-Genossenschaft im Regierungs-Bezirk Düsseldorf«, die 1895 in »Genossenschaft zur Regulierung des Kittelbachs in Stadt- und Landkreis Düsseldorf« umbenannt wird.

Die Stadt Kaiserswerth, die den von oben an kommenden Wassерstrom zu bewältigen hatte, gehörte nicht zur Genossenschaft. Akute Probleme wurden besprochen, eine feste und regelmäßige Einbindung ist nicht zu erkennen.

Bei Hochwasser wurde soviel Wasser als möglich in den Kittelbach geleitet. Kamen dazu noch umfangreiche Niederschläge im durchlaufenden Gebiet, konnte sich, wie schon eingangs beschrieben, von Mörsenbroich bis Grafenberg eine Seenlandschaft bilden. Es blieb nicht bei diesem einen Mal.

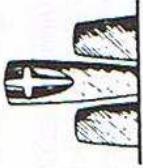
1883 überschwemmte das Wasser des Kittelbachs die Düsselthaler Wiesen, um dann weiter unterhalb wieder in die Düssel zurück zu fließen. 1890 war das Gelände der Ziegelei Gehlen vollständig überflutet. Nur mit großem Einsatz war es gelungen, den Brennofen durch Dämme zu schützen. Der Ofen wäre sonst explodiert.

Ein Rechtsstreit mit der Stadt Düsseldorf, bis in die letzte Instanz, ging zu Gunsten des Ziegeleibesitzers aus. Eine weitere Überschwemmung ist zeichnerisch festgehalten: Im Frühjahr 1893 stand ein größeres Gebiet am »Mörsenbroicher Ei« unter Wasser.



„Land unter“ am sog. Mörsenbroicher Ei

MONREAL ROHRBACH GMBH
Granit und Marmorwerk



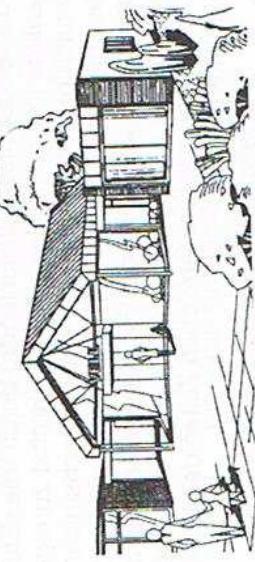
Atelier für individuelle Grabmalgestaltung

Düsseldorf - Nordfriedhof

Verkauf: Hugo-Uehhoff-Straße 4
Steinwerk: Meinecke-Straße 32
40474 Düsseldorf

Telefon 02 11-43 31 38
Telefax 02 11-43 48 51

Friedhofsgärtnerei Josef Vell GmbH - seit 1919 -



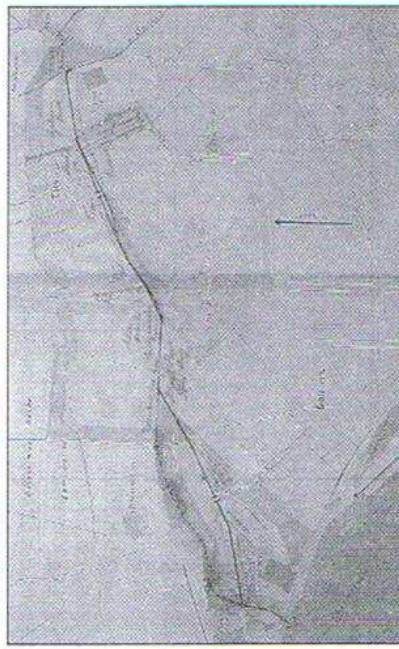
Grabneuanlagen
Grabpflege mit Wechselpflanzung
Dauergrabpflege mit Gärtnergarantie
- auf dem Nord-, Süd- und Unterrather Friedhof -
Trauerfloristik (Lieferung zu allen Düsseldorfer Friedhöfen)
Blumen in alle Welt durch Fleurop
Am Nordfriedhof 7 - 40468 Düsseldorf
Telefon 0211 / 432772, Fax 0211 / 432710

Mitglied des Bürgervereins



**DAUER
GRAB
PFLEGE**

Die genaue Zeichnung des Landmessers wurde nach Berlin an das Ministerium für Landwirtschaft Domänen und Forsten geschickt. Es war klar: Der Abfluss von solchen Wassermengen erfordert einen weiteren Ausbau des Kitelbachs bis nach Kaiserswerth, oder es musste ein neuer Abflusskanal gebaut werden. Eine Planskizze von 1896 zeigt hierfür einen Abzweig in Höhe der »Piwipp«, nördlich um den Nordfriedhof herum, und die Mündung in den Rhein unterhalb der »Gozheimer Insel«.



Der geplante Entwässerungsgraben zwischen Unterrath und Golzheim sollte den Düsseldorfer Norden entlasten

Dieser Plan regte zu weiteren Ideen an: Der neue Kanal könnte doch ein wenig großzügiger angelegt werden. Eine Möglichkeit, um Gewerbebetriebe auf dem Wasserweg mit Waren zu versorgen. Doch dazu müssten auch die Brücken höher angelegt werden. Es kam in der Folge zu keinem Kanalbau. Auch eine durchgehende Verbreiterung über die Düsseldorfer Grenzen hinaus, bis in den Rhein, hat es nicht gegeben.

Unter Berücksichtigung der großen Bedeutung der Zoppenbrücke Schleuse für die Stadt Düsseldorf, darf der weiter oben genannten Vermutung des Herrn von Trostoff, dass Düssel und Kittelbach am Haus Zoppenbrück zusammen gelegt wurden, um einen zweiten Brückenbau zu vermeiden, widersprochen werden. Es dürfte das Bemühen um die Wasserregulierung gewesen sein, die dieses Bauwerk hat entstehen lassen. Diese Zusammenführung, deren frühester Beleg im Klosterplan von 1756 gefunden wurde, hat bis heute ihre Bedeutung nicht verloren.

Fortsetzung folgt

Schädlingsbekämpfung Kemmerling® GmbH

Geprüfter Schädlingsbekämpfer · Geprüfter Desinfektor

- Alle Schädlingsbekämpfungsarbeiten
- Taubenabwehrsysteme
- Diskrete Bearbeitung

Eckenerstraße 25 · 40468 Düsseldorf
Telefon 02 11 / 15 22 68 · Telefax 02 11 / 15 10 99
Auto-Ruf 0172 / 29 14 666

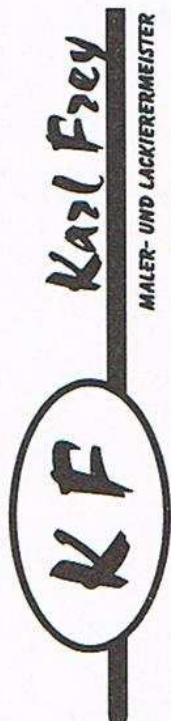
Mitglied des Bürgervereins

Marie-Claude Kuhles

Tabak- und Schreibwaren · Bürobedarf · Lotto-Toto
Zeitschriften · Geschenkartikel · Eduscho-Depot

Matthiaskirchweg 6 · 4042 Düsseldorf · Tel. (0211) 428056

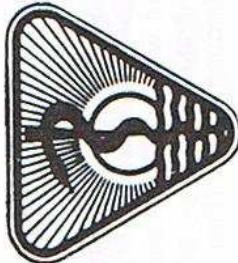
Auslage des Heimatblattes



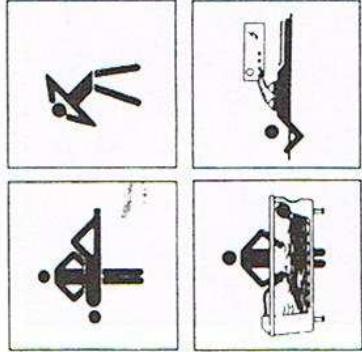
BIRKHÄNNWEG 24 · 40468 DÜSSELDORF · TEL + FAX: 0211 / 4180599

Mitglied des Bürgervereins
· EXKLUSIVE + MODERNE RAUMGESTALTUNG
- RENOVIERUNGEN + UMBAUTEN
- PVC, TEPPICHBÖDEN, LAMINATE

**PRAXIS
FÜR
PHYSIKALISCHE
THERAPIE**



- man. Lymphdrainage
- med. Massagen
- Unterwassermassagen
- Wärmeapplikationen
(Heißluft-Infrarot/Fango-Packungen)
- Elektrotherapie
- med. Fußpflege
- Orthoxie-Spangentechnik



Rainer Schulmeister
staatl. exam. Physiotherapeut
Unterrather Str. 176
☎ 02 11/42 88 81

Mitglied des Bürgervereins



Dipl.-Ing. H. B. Lammerding GmbH & Co. KG.

- Umbauten
- Dachgeschossausbau
- Vollwärmeschutz an Fassaden
- Putz – Stuck – Trockenbau
- Abgehängte Decken
- Mauer- und Betonarbeiten
- Zertifizierter Brandschutz

Mitglied des Bürgervereins

Dipl.-Ing. H. B. Lammerding GmbH & Co. KG.
Falkenweg 18
40468 Düsseldorf

Telefon: (02 11) 42 43 07
Telefax: (02 11) 4 18 01 54
e-mail: h.b.dipl-ing-lammerding.de



Unser regelmäßiges Programm

Montag	10.00 – 12.00 Uhr 14.30 – 16.30 Uhr	Beratung (nach telefonischer Vereinbarung) Offener Treff / Seniorenclub
Dienstag	09.00 – 10.30 Uhr 09.00 – 10.45 Uhr 10.45 – 12.45 Uhr 15.00 – 16.30 Uhr	Spanisch mit und ohne Vorkenntnisse Französisch I für Fortgeschrittene Französisch II für Fortgeschrittene Englisch für Fortgeschrittene (Kooperation mit ASG)
Mittwoch	10.00 – 13.00 Uhr 12.15 – 13.00 Uhr 13.00 – 13.45 Uhr 13.45 – 14.30 Uhr 14.30 – 16.30 Uhr	Malen (keine Vorkenntnisse erforderlich) Wassergymnastik I Wassergymnastik II Wassergymnastik III Tanzen 60 +
Donnerstag	09.30 – 10.30 Uhr 10.30 – 11.30 Uhr 14.30 – 16.30 Uhr 15.15 – 16.40 Uhr 16.40 – 18.40 Uhr	Wirbelsäulgymnastik Gymnastik 60 + Freizeitkreis Französisch für Anfänger Französisch für Fortgeschrittene
Freitag	10.00 – 13.00 Uhr	Malen (keine Vorkenntnisse erforderlich)

Nähre Informationen und Anmeldung unter Tel.: 41 95 37
Ansprechpartnerin im Caritas zentrum plus ist Frau Klissenbauer
Neue Kurse und Gruppenangebote sind im Aufbau. Informationen erhalten Sie unter
Tel.: 41 95 37

Ih r P a r t n e r f ü r s D a c h

Oskar Förster
DACHDECKERMEISTER o. K.
Mitglied der Dachdeckerrinnung Düsseldorf
BEDACHUNGEN · BAUKLEMPNEREI
DACHREPARATUREN ALLER ART
NATURSCHIEFERARBEITEN
40474 Düsseldorf · Niederrheinstrasse 151
Tel.: 43 23 98 · Fax: 4 54 28 50

TUS Düsseldorf-Nord e.V. 1904

Eckenerstr. 49 · 40468 Düsseldorf

Telefon: 02 11/420 871 · Telefax: 02 11/4 96 22 54

www.tus-nord.de · TUS Düsseldorf-Nord@t-online.de

Abteilung		Übungstage	Uhrzeit	Kontakt	Telefon
Turnen	Kinder 3-6 J. Kinder 6-10 J. Mutter + Kind	Montag Donnerstag Donnerstag	15.30-16.30 17.00-18.00 09.30-10.30 10.30-11.30	Thomas Tolk Thomas Tolk Petra Bednarz	164 95 69 164 95 69 4 98 59 42
Gymnastik	Damen Damen Damen	Dienstag Dienstag Donnerstag	16.00-17.00 19.15-20.15 18.45-20.15	Helga Braun	42 97 30
Gymn./Spiele	Erwachsene	c	Michael Siebel 0172/2028366		
Gymn./Spiele	Erwachsene	Donnerstag	20.00-22.00 20.15-22.00	Brigitte Gruber 02102/449696	
Schwerathletik		täglich	nach Vereinb.	Kurt Büchel 0172/2028366	
Tischtennis	Jugend Jugend/Erw. Jugend/Erw.	Dienstag Mittwoch Freitag	17.00-19.00 19.00-22.00 17.00-22.00	Harry Metzner Franz Friesen	41 29 59 41 44 11
Tennis	Mo.-So.	Mo.-So.	08.00-22.00	Friedh. Schorn	65 58 656
Schach	Jugend Erwachsene	Dienstag Dienstag	18.00-20.00 20.00-22.00	Dieter Krospe Horst Niemann	42 50 41 42 59 56
Ju-Jutsu	Kinder Jugendliche Erwachsene	Montag Montag Montag	17.00-18.00 18.00-19.00 19.00-21.00	Friedel Winter	0177/ 4059307
Fußball*	Jugend Senioren	Di.-Do. Dienstag Donnerstag	16.30-19.30 19.00-21.00 19.00-21.00	Patricia Ablaß Michael Stirn	42 53 50 4 54 10 95
Rollhockey	U9 und U11 Damen	Mittwoch Freitag Di./Fr. U14 U17 Mo./Do. Dienstag Damen I Damen II Herren I	17.00-19.00 16.00-18.00 17.00-19.00 18.00-19.00 18.30-20.00 20.30-23.00 Freitag 20.00-22.00	Bernwart Lauk Dirk Achtermann	4 18 02 91 65 58 816
Gardinen · Dekorationen · Wandbespannungen · Polstermöbelneubau					
Teppichboedenverlegung · Sonnenschutz · Geschenkartikel · u.v.m.					
Geschäft ☎ 02 11/ 422 04 87 Werkstatt ☎ 02 11/ 422 00 85 Fax 02 11/ 4 20 17 24					
Über 100 Jahre Meisterbetrieb					
Röhl Kunstlauf	Montag	19.00-20.30	Linda Hegers 0177/3524296		
Skaterhockey	Samstag	19.30-22.00	Tobias Schönauer 4 24 97 73		
Inline-Hockey	Montag	20.00-22.00	Thomas Gans 0163/6297747		

) Bezirkssportanlage Ammerweg

Mitglied des Bürgervereins

Plattform

Tel. 0211/ 413171 · Fax 0211/ 413100
Am Königshof 13 · Düsseldorf-Unterrath
Täglich 12.00-14.30 & 17.30-24.00 Uhr, Sonn- & Feiertage durchgehend geöffnet

...der kürzeste Weg nach Griechenland!
...die Sonnenstraße

TUS-TREFF Sportrestaurant & Musikkneipe in einem

Schlösser Park

Öffnungszeiten Mo-Fr 10-1 Uhr, Sa 11-1 Uhr, jeden Donnerstag 18-21 Uhr Reibekuchen
mit teilweise überdachtem Biergarten
Täglich
Mittagsstisch
Gesellschafts- & Veranstaltungsräume (für ca. 10.900 Personen)
Telefon 0211-617 94 97 · Eckenerstraße 49 · Düsseldorf-Nord · www.tus-nord-unterrath.de

RH Raumgestaltung Hibbel

Gardinen · Dekorationen · Wandbespannungen · Polstermöbelneubau
Teppichboedenverlegung · Sonnenschutz · Geschenkartikel · u.v.m.

Kalkumer Str. 15
40468 Düsseldorf
www.raumgestaltung-hibbel.de
info@raumgestaltung-hibbel.de

TRADITION verpflichtet ...
2 starke Partner

Fritz Kienzen Möbelpassage Düsseldorf-Rath
Westfalenstraße 12-14 Bochumer Straße 17-19



Möbelpassage Düsseldorf-Rath
Bochumer Straße 17-19

PIPJORKE

Ihr zuverlässiger Entsorgungs-
partner für:

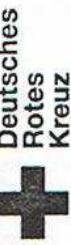
- Bauschutt
(Steine, Fliesen, Putz, Sand)
- Baumischabfälle
(Schutt mit Holz, Tapeten verunreinigt)
- Bitumenabfälle
- Polystyropolschaumabfälle
(Styropor, Styrofoam)
- Stoff- und Gewebereste
(Tapeten, Teppiche)
- Papier, Pappe, Folien, Kartonagen
- Mineralwolle
- Gipskartonabfälle

Wir bieten:

- Container von 2,0 bis 35,0 cbm
- kurzfristige Lieferungen
(auch an Samstagen)
- unsere Minicontainer
eignen sich besonders für Baustellen
mit geringem Platzangebot

Tel.: 0211-472370 · Fax: 0211-4723718

Mitglied des Bürgervereins



zentrum plus
gemeinsam aktiv für das Alter

Zentrum plus Unterrath, Eckenerstr. 1

Die „zentren plus“ richten sich an Menschen im Vorrhestand, Rentnerinnen und Rentner und Seniorinnen und Senioren. Sie helfen, neue soziale Kontakte aufzubauen und bieten eine Vielzahl an Freizeit-, Kultur- und Bildungsangeboten. Die „zentren plus“ beraten individuell und persönlich zu allen Fragen rund um das Leben im Alter.

Im Unterrather Westen an der Eckener Straße hält das Deutsche Rote Kreuz folgende Angebote für Sie bereit:

- | | |
|---------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Kulturelle Angebote: | Reisen - Ausflüge: |
| • Lesungen und Konzerte | • Forum Gemeinsam Reisen (FGR):
Tagesfahrten / Städtereisen mit dem Bus |
| • Vernissagen | • Unterwegs in Düsseldorf:
Ausflüge zu interessanten Zielen in und um Düsseldorf |
| • Kunstreise: | |
| • Besuche von Kunstausstellungen | |
| • Kinovorstellungen | |
| • Musical- und Theaterbesuche | |
| | Beratung: |
| | • individuelle, fachliche Beratung zu allen Fragen des Älter-Werdens |
| | • Fachvorträge zu seniorenspezifischen Themen |
| | |
| Begegnung: | Angebote für Menschen mit Demenz: |
| • offenes Café | • Betreuungscafé für Menschen mit Demenz zur Entlastung pflegender Angehöriger |
| • Spieltreff | • Selbsthilfegruppe für Angehörige von Demenzerkrankten |
| • Hast du Töne – Gesangstreff | |
| • Klöntreff – für Alleinstehende | |
| | |
| Bildung: | Service: |
| • Sprachkurse: Englisch, Spanisch,
Französisch | • täglicher Mittagstisch (montags-freitags) |
| • EDV-Kurse | • Fußpflege, Fußmassage |
| • Schachkurse | • Friseur |
| • experimentelle Malwerkstatt | |

Haben Sie Interesse an einem Angebot oder benötigen Sie noch weitere Informationen?
Dann rufen Sie uns an unter Telefon:

0211/42 30 295

Jeden Monat erscheint unser aktuelles Veranstaltungsprogramm.
Die zentren plus werden gefördert von der Landeshauptstadt Düsseldorf.

AB IN DEN CONTAINER!



CONTAINER IN ALLEN GRÖSSEN

- Unser Service für Sie: Direkt an Ihrer Tür - Alles aus einer Hand
- Wir beraten Sie kompetent - qualifiziert - professionell
- Wir helfen Ihnen: serviceorientiert - gesetzeskonform - fundiert

Wir bieten:

- Container für
 - Garten- und Grünabfälle,
 - Haus- und Büroentümpelungen,
 - Baumisschäfte,
 - Baustellendärfälle,
 - Fensterrahmen,
 - Metallschrott
 - und, und, und...

Staatlich anerkannter Entsorgungsfachbetrieb
Langen & Sohn Ökologische Abfallwirtschaft GmbH
 Moritzbäumer Weg 29 + 33
 40472 Düsseldorf
 Telefon 0211 472020
 Telefax 0211 472025
 E-Mail info@langen-und-sohn.de
 Internet www.langen-und-sohn.de



SPORTGEMEINSCHAFT DÜSSELDORF-UNTERRATH 1912/24 e.V.

Stand: 03.05.2011 · Postfach 300905 · 40409 Düsseldorf

Abteilungen	Ort ¹)	Trainings-Tag	Uhrzeit	Ansprechpartner	Telefon
BADMINTON-SENIOREN	1	Montag	19.30-22.00	Philipp Maassen	0173/2824968
	1	Freitag	18.00-22.30	D. K.-Heinckamp	0163/1748444
BADM.-JUGEND+ SCHÜLER	1	Montag	18.00-19.30	Christoph Maaßen	0177/560329
FUSSBALL-SENIOREN	1	Dienstag + Do.	19.00-20.30	Klaus U. Wendt	0163/2873085
FUSSBALL-ALTHERRREN	A	Donnerstag	ab 19.00	Thomas Trost	0171/1464975
	A			H. J. Hünenmeyer	65 64 21
FUSSBALL-JUGEND	A	Montag bis Freitag	ab 16.00	David Piechatzek	0177/33456807
HANDBALL SENIOREN	1	Dienstag + Do.	18.00-22.00	Dennis Eichwald	0178/4575971
HANDBALL-JUGEND	1	Montag + Do.	17.00-18.00	Chr. Kreitemeier	02182/57782619
	1	Dienstag + Fr.	18.00-20.00		
	1	Mittwoch	17.00-19.30		
	1	Donnerstag	16.30-18.00		
JUDO-JUGEND	1	Freitag	16.00-18.00	K.-H. Stief	63 80 78
6 - 10 Jahre	4	Montag	16.00-17.00	K.-H. Stief	63 80 78
JUDO-JUGEND	11 - 16 Jahre	4	Montag	K.-H. Stief	63 80 78
JUDO-JU-JUTSU	11 - 14 Jahre	4	Donnerstag	K.-H. Stief	63 80 78
JUDO-JU-JUTSU	15 - 18 Jahre	4	Donnerstag	K.-H. Stief	63 80 78
JUDO-JU-JUTSU	ab 18 Jahre	4	Donnerstag	K.-H. Stief	63 80 78
SCHWIMMEN-JUGEND	6	Montag	16.00-17.30	Achim Freund	0177/4080845
SCHWIMMEN-ERWACHSENE	6	Montag	19.00-20.45	Achim Freund	0177/4080845
KONDITIONSTR. ERWACHSES.	5	Freitag	19.00-22.00	Achim Freund	0177/4080845
VOLLEYBALL	5	Donnerstag	20.00-22.00	Sebastian Reuschel	4379230

Die Geschäftsstelle ist jeden Dienstag ab 19.30 Uhr geöffnet · Tel. (0211) 4792166 · Fax (0211) 4791424

1)

**EINFACH ANRUFEN ODER
CONTAINER ONLINE BESTELLEN**
www.langen-und-sohn.de

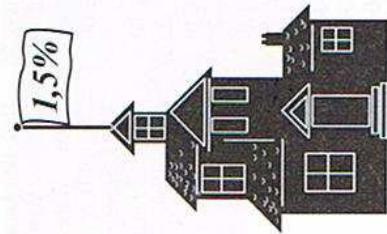
^{1a} = Franz-Rennfeld-Weg (Große Halle)
¹ = Franz-Rennfeld-Weg (Kleine Halle)
² = Beedstraße
³ = Borbecker Straße
⁴ = Falkumer Straße
⁵ = Krautnachspointanlage Lichtenbroich
⁶ = Unterather Bad

Vereinsgaststätte · Inh. Tsomas Evangelos · Tel.: 0211/59 85 7722

Mitglied im Bürgerverein

?? Sie möchten Ihr Haus verkaufen ??

Gesucht: 1-Familienhaus/Mehrfamilienhaus



- Wertermittlung
- diskrete Abwicklung
- für den Verkäufer
- entstehen keine Kosten
- die **Maklergebühr** beträgt nur **1,5% incl. MwSt.**

Frank Schorn Immobilien

Tel.: 0211/4220059 • Mobil: 0151/54866563

Reiseberatung nach Ihren Wünschen: flexibel, individuell, kompetent

Ich berate Sie wo immer Sie möchten. Zu Hause, im Büro, am Telefon – denn Urlaub ist Vertrauenssache und ganz persönlich. Individuelle Beratung ohne Zeitlimit in entspannter und ungestresster Atmosphäre! Auch abends und am Wochenende – selbstverständlich ohne zusätzliche Kosten.

Erfahrung und Kompetenz

Ob Kurztrip oder Weltreise – bei mir ist jeder Urlaubswunsch in guten Händen. Ich buche für Sie alle namhaften Reiseveranstalter und finde für Sie das günstigste Angebot auf dem Markt. Spezielle Angebote für Familien und Senioren. Neu: Rollstuhlurlaub und Reisen mit Abhol- und Bringservice ab/bis Wohnung.



Cornelia Kaiser
Selbständige Reiseberaterin

Wangeroogest. 42
40468 Düsseldorf
Tel. 02 11 / 43 69 39 80
www.reiseberatung-duesseldorf.de

zentrum plus

gemeinsam aktiv für das Alter

ExtraNett
Netzwerk Stadtbezirk 6
Kürtensstraße 160 a

40472 Düsseldorf, Tel: 41 95 37
Unser Beratungsdienst ist montags bis freitags von 10.00 bis 12.30 Uhr im zentrum plus Unterrath zu erreichen.

Veranstaltungstermine

- jeden ersten Mittwoch im Monat
- Der bunte Tisch will alle Kulturen an einem Tisch zusammenführen, damit wir uns besser kennen lernen. Er will zur Völkerverständigung beitragen und soll für jeden auch ein Stück Heimat werden.
Ort: Caritas zentrum plus, Kürtensstr. 160 a
- jeden Mittwoch
- Bunter Tisch des Netzwerk ExtraNett

- Der bunte Tisch will alle Kulturen an einem Tisch zusammenführen, damit wir uns besser kennen lernen. Er will zur Völkerverständigung beitragen und soll für jeden auch ein Stück Heimat werden.
Ort: Caritas zentrum plus, Kürtensstr. 160 a
- jeden Mittwoch
- Offenes Café Muckefuck

- Das Offene Café Muckefuck für alle Generationen bietet neben neiter Unterhaltung und Hinweisen zum Hausprogramm frischen Kaffee und Kuchen.
Ort : Caritas zentrum plus, Kürtensstr. 160 a,
- jeden Mittwoch
- Offener Spieletreff

- Ort: Caritas zentrum plus, Kürtensstraße 160a
- jeden ersten und dritten Samstag im Monat
- Beginn: 15.00 Uhr
- Sonntagsstreich im DRK zentrum plus

- Eckener Str. 1, Tel. 42 30 295
- jeden 2. Sonntag im Monat
- Beginn: 14.30 Uhr (vorherige Anmeldung erwünscht)
- Fahrradtour mit dem Netzwerk ExtraNett
- jeden 2. Sonntag im Monat
- Leichte Radtour in die nähere Umgebung und neue Leute treffen.
- Ort: Rather Familienzentrum, Rather Kreuzweg 43
- jeden letzten Montag im Monat
- Beginn: 15.00 bis 17.00 Uhr
- Internationaler Familiensonntag
- jeden letzten Sonntag im Monat
- In lockerer Atmosphäre können sich Familien bei Kaffee und Kuchen kennen lernen und klönen.
Ort: Carias zentrum plus
- Beginn: 16.00 Uhr

Werden Sie Mitglied im Bürgerverein

Unterstützen Sie uns, die Lichtenbroicher und Unterrather Interessen zu vertreten. Werden Sie für 11,- € Jahresbeitrag Mitglied des Bürgervereins Unterrath 1909 und Lichtenbroich e.V.! Senden Sie die ausgefüllte Beitrittskündigung an den

Bürgerverein Unterrath 1909 und Lichtenbroich e.V.
Postfach 30 0123 - 40401 Düsseldorf

Beitrittserklärung

Name, Vorname:
Geburtsstag:
Beruf: Telefon:
Straße und Haus-Nr.:
PLZ und Wohnort:
Eintrittsdatum:

Jahresbeitrag 11,- € (Familienmitglieder je 3,- €)

Konten: Stadtsparkasse Düsseldorf
Kto.-Nr. 100 480 9305
BLZ 300 501 10

Ich bin damit einverstanden, dass meine persönlichen Daten veröffentlicht und bei evtl. Anschriftenänderungen weitergegeben werden.

..... Unterschrift

Ermächtigung zum Einzug von Forderungen durch Lastschriften

Hiermit ermächtige(n) ich den Bürgerverein Unterrath 1909 und Lichtenbroich e.V. widerruflich, die von mir zu entrichtenden Zahlungen wegen **Mitgliedsbeitrag** bei Fälligkeit zu Lasten meines Kontos

Nr. bei

BLZ durch Lastschrift einzuziehen.

Wenn mein Konto die erforderliche Deckung nicht aufweist, besteht seitens des kontaktführenden Kreditinstituts keine Verpflichtung zur Einlösung. Ich verpflichte mich, jede Änderung dem Verein unverzüglich mitzuteilen. Teileinlösungen werden im Lastschrifaverfahren nicht vorgenommen.

..... Ort, Datum Unterschrift



GVA Haus- u. Grundbesitzverwaltungs GmbH

Immobilieninvestition • Immobilienfinanzierung •
Immobilienverwaltung • Immobilienbesteuerung

Unser Serviceansatz – ganzheitlich:

- Kauf- und Verkauf
- Anlageberatung und -planung
- Finanzierung und Kaufvertragsabwicklung
- WEG Verwaltung
- Mietverwaltung
- Anfertigung ihrer Steuererklärung Ihres Lohnsteuerermäßigungsantrages sowie Steuerberatung durch ein uns angegliedertes Steuerberatungsbüro.

Lernen Sie uns kennen – wir freuen uns auf Sie!

Ansprechpartner: Herr Sebastian Rinne

GVA GmbH- Am Königshof 9 - 40472 Düsseldorf
Tel.: 0211-6007303 - Fax: 0211-4230724 - info@gva-web.de

Tiere in Not! Wir helfen!

Tierschutzverein Düsseldorf

Fürstenwall 146
40217 Düsseldorf
Telefon (02 11) 13 19 28
www.tierheim-duesseldorf.de



Clara-Vahrenholz-
Tierheim

Rüdigerstraße 1
Düsseldorf-Rath
Kreissparkasse Düsseldorf
Kto.-Nr. 10 40 930 (BLZ 301 502 00)
Stadtsparkasse Düsseldorf
Kto.-Nr. 19 068 758 (BLZ 300 501 10)

6518 50